

Fakir

HAUSGERÄTE

PRO ION SHOT



- | | |
|----|-----------------------------|
| DE | Haartrockner |
| EN | Hair Dryer |
| TR | Saç Kurutma Makinesi |
| RU | Фен для волос |
| AR | ماكينة تجفيف الشعر |
| FA | سشوار |
| DE | Benutzerhandbuch |
| EN | User Manual |
| TR | Kullanım Kılavuzu |
| RU | Руководство По Эксплуатации |
| AR | دليل استخدام |
| FA | راهنمای کاربر |
| DE | Gewährleistungszertifikat |
| EN | Warranty certificate |
| TR | Garanti Belgesi |
| RU | Гарантийный талон |
| AR | شهادة الضمان |
| FA | ضمانت نامه |

Deutsch 3

English..... 17

Türkçe..... 31

Русский 45

العربية 59

فارسی 71

DEUTSCH

Hinweise zur Bedienungsanleitung.....4

Bedeutung der Symbole 4

Haftung 4

CE-Konformitätserklärung 5

Anwendungsbereich 5

Unbefugtes Benutzen 5

Sicherheit ist wichtig 7

Sicherheitshinweise 7

Auspacken 10

Inhalt der Box 10

Technische Daten 11

Beschreibung der Teile 11

Überhitzungsschutz 12

Anwendung.....12

Reinigung und Pflege 14

Sicherheit.....15

Wiederverwertung 15

Transport 15

Sehr geehrter Kunde,

Wir danken Ihnen, dass Sie sich für Fakir Hausgeräte entschieden haben, die auf innovative Technologien gesetzt haben.

Wir möchten, dass Sie mit dem Fakir Pro Ion Shot Haartrockner, der mit hoher Qualität und Technologie hergestellt wird, den besten Ertrag erzielen. Bevor Sie das Produkt verwenden, bitten wir Sie daher, dieses Benutzerhandbuch sorgfältig zu lesen und es für zukünftige Zwecke aufzubewahren.

Hinweise zur Bedienungsanleitung

Diese Bedienungsanleitung soll Ihnen helfen, das Gerät ordnungsgemäß und sicher zu verwenden. Zu Ihrer eigenen Sicherheit und für die Sicherheit von anderen, lesen Sie die Bedienungsanleitung vor dem Betrieb des Produkts.

Bedeutung der Symbole

In dieser Bedienungsanleitung werden Sie die folgenden Symbole sehen



WARNUNG!

Dieses Zeichen deutet auf Gefahren hin, die zu Verletzungen oder Tod führen können.



ACHTUNG!

Dieses Zeichen deutet auf Gefahren hin, die zur Beschädigung oder Defekt des Produkts führen können.



HINWEIS!

Wichtige und hilfreiche Informationen aus der Bedienungsanleitung.

Haftung

Im Falle von Schäden, die auf die infolge einer Nichtbeachtung der Anweisungen dieser Bedienungsanleitung und auf eine Reparatur bei einer von Fakir nicht anerkannten Servicestelle zurückzuführen sind, übernimmt Fakir keinerlei Haftung.



CE-Konformitätserklärung

Dieses Gerät entspricht den Anforderungen der EU-Richtlinie 2014/30/EC über die elektromagnetischen Verträglichkeit und der EU-Richtlinie 2014/35/EG über die Spannung. Dieses Produkt hat die CE-Kennzeichnung auf dem Typenschild des Gerätes. Fakir behält sich das Recht vor, Änderungen an Design und Ausstattung vorzunehmen.

Anwendungsbereich

Dieses Produkt ist für den Heimgebrauch konzipiert. Es ist nicht für den industriellen Gebrauch geeignet. Bei Defekten, die auf anderweitige Anwendung zurückzuführen sind, können Ihnen unsere autorisierten Servicewerkstätten außerhalb des Garantiefumfangs behilflich sein.

Unbefugtes Benutzen

Die unten aufgeführten unbefugten Anwendungen können zu Schäden am Gerät oder Verletzungen führen;

- Dieses Gerät ist nicht geeignet für die Nutzung durch Personen mit eingeschränkten kognitiven Fähigkeiten oder Personen, die im Umgang mit derartigen Geräten nicht über die notwendigen Kenntnisse verfügen. Erlauben Sie keinesfalls solchen Personen, dieses Geräts ohne geeignete Aufsicht und Unterstützung zu benutzen.
- Das Gerät ist kein Spielzeug. Erlauben Sie daher Kindern niemals mit dem Gerät zu spielen und seien Sie besonders vorsichtig, wenn Sie das Gerät in der Gegenwart von Kindern verwenden.
- Halten Sie das Verpackungsmaterial von Kindern fern. Andernfalls können Kinder sich verletzen, indem sie diese Substanzen schlucken, vor allem wenn sie mit Verpackungsbeutel spielen besteht Erstickungsgefahr.

**WARNUNG!**

- Das Gerät kann von Kindern ab 8 Jahren und Personen mit eingeschränkten körperlichen, sensorischen oder geistigen Fähigkeiten oder Mangel an Erfahrung und Wissen verwendet werden, wenn sie beaufsichtigt oder bezüglich der sicheren Verwendung des Geräts unterwiesen wurden und die damit verbundenen Gefahren verstehen .
- Die Kinder dürfen nicht mit dem Gerät spielen.
- Die Reinigung und Pflege des Geräts darf nicht von Kindern ohne Aufsicht durchgeführt werden.
- Verpackungsfolien von Kindern fernhalten. Erstickungsgefahr!
- Kinder unter 3 Jahren sollten vom Gerät ferngehalten werden, falls sie nicht ständig überwacht werden.
- Dieses Gerät darf nur von Personen (einschließlich Kindern) mit eingeschränkten körperlichen, sensorischen oder geistigen Fähigkeiten oder mit Erfahrung und/oder Wissen nur unter Aufsicht einer für ihre Sicherheit verantwortlichen Person oder gemäß den Anweisungen dieser Person verwendet werden.
- Kinder sollten überwacht werden, um sicherzustellen, dass sie nicht mit dem Gerät spielen.
- Die Geräte sollten nicht für Spielzwecke verwendet werden.
- Kinder, die älter als 3 Jahre und jünger als 8 Jahre sind, können das Gerät nur dann ein- und ausschalten, wenn sie unter Aufsicht stehen oder über die sichere Verwendung des Geräts informiert sind und wenn sie die vom Gerät ausgehende Gefahr verstehen. In diesem Fall ist es Voraussetzung, dass sich das Gerät im normalen Gebrauch befindet oder installiert ist.
- Kinder, die älter als 3 Jahre und jünger als 8 Jahre sind, sollten den Gerätestecker nicht an die Steckdose stecken, das Gerät einstellen und keine Reinigungs- oder Wartungsarbeiten durchführen.
- Das Gerät sollte nicht ohne Aufsicht verwendet werden.

Sicherheit ist wichtig

- Zu Ihrer eigenen Sicherheit und für die Sicherheit von anderen, lesen Sie die Bedienungsanleitung vor dem Betrieb des Produkts. Bewahren Sie diese Bedienungsanleitung für zukünftiges Nachschlagen an einem sicheren Ort auf.
- Beim Gebrauch von Elektrogeräten sollten Sie immer die folgenden Sicherheitsmaßnahmen beachten. Zur Vermeidung von Gefahren wie Bränden, Stromschlägen und Personenschäden;
- Prüfen Sie vor dem Einsatz des Geräts, ob die Spannungswerte Ihres Stromnetzes mit den Werten auf dem Typenschild des Geräts übereinstimmen.
- Das Gerät ist kein Spielzeug. Erlauben Sie daher Kindern niemals mit dem Gerät zu spielen, und seien Sie besonders vorsichtig, wenn Sie das Gerät in der Gegenwart von Kindern verwenden.
- Prüfen Sie das Gerät vor dem ersten Einsatz auf Schäden und Defekte. Sollte das Gerät einen Schaden oder einen anderen Mangel aufweisen, dürfen Sie das Gerät auf keinen Fall einschalten, wenden Sie sich in diesem Fall an einen autorisierten Fakir-Kundendienst.

Sicherheitshinweise

- Bevor Sie das Gerät benutzen, lesen Sie die Bedienungsanleitung.
- Prüfen Sie vor Inbetriebnahme, ob die auf dem Typenschild angegebene Spannung mit der Netzspannung übereinstimmt.
- Nutzen Sie Ihr Gerät auf keinem Fall in der Nähe von mit Wasser gefüllten Wannen, Waschbecken usw.
- Wenn Sie das Gerät in einem Badezimmer benutzen, ziehen Sie den Stecker immer aus der Steckdose, um Schäden (Stromschlag, Feuer usw.) nach jedem Gebrauch zu vermeiden, auch wenn das Gerät ausgeschaltet ist.

DE

- Dieses Gerät ist nicht für die Nutzung durch Personen mit eingeschränkten physischen, sensorischen oder geistigen Fähigkeiten oder mangelnder Erfahrung und/oder mangelnden Kenntnissen geeignet, es sei denn, sie werden durch eine für ihre Sicherheit zuständige Person beaufsichtigt. Halten Sie Kinder vom Gerät fern.
- Überdecken Sie niemals den Lufteinlass.
- Das Gerät schaltet sich nach Überhitzung automatisch ab. Bevor Sie das Gerät neu starten, vergewissern Sie sich, dass der Lufteinlass nicht von Gegenständen wie Haaren, Federn usw. abgedeckt ist und ziehen Sie den Gerätestecker und warten Sie ein paar Minuten bis es abkühlt.
- Heiße Luft nicht direkt ins Auge oder in andere empfindliche Bereiche am Gesicht richten.
- Versuchen Sie niemals, das Gerät in nassen Händen zu halten, berühren Sie das Gerät nicht, halten Sie es nicht unter fließendem Wasser und verhindern Sie, dass es nass wird.
- Reinigen Sie Ihr Gerät nicht mit harten und scheuernden Reinigungsmitteln.
- Reinigen Sie die Außenfläche mit einem leicht angefeuchtetem Tuch.
- Verhindern Sie, dass Kinder das Gerät benutzen oder mit dem Gerät spielen.
- Lassen Sie Ihr Gerät niemals unbeaufsichtigt, wenn es läuft.
- Verwenden Sie Ihr Gerät niemals in der Nähe von brennbaren, explosiven Chemikalien oder Flüssigkeiten.
- Das Kabel vom Gerät von erwärmten, heißen Flächen fernhalten.
- Benutzen Sie das Gerät niemals in der Nähe von Wasser.
- Wenn Ihr Gerät ins Wasser gefallen ist, berühren Sie nicht das Wasser, um das Gerät zu entnehmen.
- Versuchen Sie niemals, Ihr Gerät zu reparieren oder zu zerlegen.
- Betreiben Sie das Gerät niemals an ein Verlängerungskabel angeschlossen. Das Netzkabel des Gerätes muss immer von der Steckdose versorgt werden.

- Achten Sie darauf, dass Sie Ihr Gerät nicht fallen lassen.
- Benutzen Sie das Gerät nicht außerhalb des vorgesehenen Gebrauchs. Verwenden Sie es nicht in anderen Anwendungsgebieten als dem Trocknen oder Formen von menschlichen Haaren.
- Wenn Sie das Gerät vom Netz trennen ziehen Sie niemals am Kabel. Ziehen Sie den Netzstecker stets am Stecker aus der Steckdose.
- Das Netzkabel nicht biegen und durch wickeln aufbewahren.
- Das Gerät nicht in Betrieb nehmen, wenn Netzkabel oder Netzstecker Schäden aufweisen. Falls das Kabel, der Stecker oder ein Geräteteil beschädigt ist, muss es durch den Fakir-Kundendienst ausgetauscht werden.
- Warten Sie, bis das Gerät vollständig abgekühlt ist, bevor Sie es in den Karton legen oder anheben.
- Schalten Sie nach jedem Gebrauch ihr Gerät aus und ziehen Sie den Netzstecker.



WARNUNG!

Verwenden Sie dieses Gerät nicht in anderen Bereichen wie Badewannen, Duschtanks, Waschbecken oder wo sich Wasser befindet.



ACHTUNG!

Lesen Sie sorgfältig die Sicherheitshinweise und die Betriebsanleitung, die sich im Handbuch befinden. Bewahren Sie diese Bedienungsanleitung für den späteren Gebrauch.

Auspacken



Prüfen Sie das Gerät und Zubehör vor dem ersten Einsatz auf Schäden und Defekte. Sollte das Gerät einen Schaden oder einen anderen Mangel aufweisen, dürfen Sie das Gerät auf keinen Fall einschalten, wenden Sie sich in diesem Fall an einen autorisierten

Fakir-Kundendienst.

- Instandsetzungen müssen unbedingt durch den autorisierten Fakir Kundendienst durchgeführt werden. Nicht ordnungsgemäß durchgeführte Reparaturen oder Reparaturen durch nicht autorisierte Personen können dem Benutzer schaden.
- Versuchen Sie an die Stelle Ihres Geräts, wo sich die Ein / Aus-Taste befindet kein Loch oder keine Spalte zu öffnen.



WARNUNG!

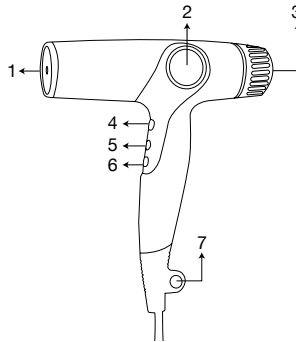
Benutzen Sie auf kein fehlerhaftes oder beschädigtes Gerät.

Inhalt der Box

Tasche	1 Stück
Das Gerät	1 Stück
Diffuseraufsatz	1 Stück
Stylingaufsatz	1 Stück
Lüfteraufsatz	1 Stück
Beutel	1 Stück
Bedienungsanleitung und Garantieschein	1 Stück

Beschreibung der Teile

1. Luftauslass
2. LED-Bildschirm
3. Herausnehmbarer Filter
4. Taste für Kaltluft- und Geschwindigkeitseinstellung
5. Wärme-Einstellungstaste
6. Ein-Aus-Taste
7. Aufhängeöse



Technische Daten

Leistung	: 1500 -1800W
Spannung	: 220-240V~ 50/60Hz
Motor	: BLDC Motor
Schutzklasse	: II
Kabellänge	: 3 m
Lebensdauer	: 5 Jahre



WARNUNG!

- Bevor Sie das Gerät in Betrieb nehmen überprüfen Sie, ob die auf dem Gerät angegebene Spannung mit der Netzspannung vor Ort übereinstimmt.
- Bei Nichtgebrauch, auch nur für kurze Zeit, Gerät abschalten;
- Ist das Netzkabel defekt, darf es nur vom Hersteller bzw. einer autorisierten Werkstatt oder einer ähnlich qualifizierten Person ersetzt werden, um Gefährdungen zu vermeiden. Dieses Gerät ist für Kinder älter als 8 Jahren und Benutzer mit eingeschränkten physischen, sensorischen oder psychischen Fähigkeiten bzw. ohne jegliche Erfahrung oder Vorwissen nur dann geeignet, wenn eine angemessene Aufsicht oder ausführliche Anleitung zur sicheren Benutzung des Geräts durch eine verantwortliche Person sichergestellt ist. Die Kinder dürfen nicht mit dem Gerät spielen. Reinigungs- und Wartungsarbeiten dürfen ohne Aufsicht nicht von Kindern durchgeführt werden.
- Den Haartrockner niemals in Wasser eintauchen oder nass machen.
- Damit die Kinder nicht mit dem Gerät spielen, sollten sie beaufsichtigt werden. **WARNUNG** - Verwenden Sie das Gerät nicht in der Nähe von Badewannen, Duschen, Waschbecken oder sonstigen Behältern mit Wasser.
- Wenn das Gerät in einem Badezimmer verwendet wird, trennen Sie es nach dem Gebrauch von der Stromversorgung, die Nähe zum Wasser stellt eine Gefahr dar, sogar wenn das Gerät abgeschaltet ist.

Überhitzungsschutz

Dank der Sicherheitsabschaltung im Gerät schaltet sich Ihr Gerät aus sicherheitsrelevanten Gründen automatisch gegen Überhitzung aus.

Wenn Sie das Gerät 1-2 Minuten in kalter Umgebung stehen lassen, wird es wieder einsatzbereit.

Die Lufteinlasskammer darf während des Gebrauchs niemals behindert werden. Die regelmäßige Reinigung der Filterabdeckung

erhöht die Lebensdauer und Leistung Ihres Geräts.

Während des Gebrauchs wird der Bereich, wo sich der Luftauslass des Gerätes befindet, aufwärmen.

Berühren Sie auf keinem Fall den Luftauslass des Gerätes und dessen Zubehör während des Gebrauchs.

Anwendung

☞ Schalten Sie Ihr Gerät ein, indem Sie die Taste ... gedrückt halten. Sie können die Temperatur- und Geschwindigkeitseinstellung manuell mit dem manuellen Modus auswählen, der einer der 5 Modi auf dem LED-Display ist, und Sie können auch einen der 4 verschiedenen Modi (Baby, Kopfhaut, Pflege, Turbo) entsprechend den Bedürfnissen Ihres Haares auswählen und Ihren Haartrocknungsprozess durchführen.

Temperatureinstellung

🌡️ > Die Temperatur kann auf dem LED-Display mit der Temperatureinstelltaste eingestellt werden.



- III Hohe Temperatur (drei rote Balken)
- II Mittlere Temperatur (zwei rote Balken)
- I Niedrige Temperatur (ein roter Balken)

Geschwindigkeits-/Kaltlufttaste

❄️ > Die Geschwindigkeit kann auf dem LED-Display mit der Taste für die Geschwindigkeitseinstellung und der Kaltlufttaste eingestellt werden. Wenn die gleiche Taste lange gedrückt gehalten wird, wird die Kaltluft aktiviert.



- III Hohe Geschwindigkeit (drei blaue Balken)
- II Mittlere Geschwindigkeit (zwei blaue Balken)
- I Niedrige Geschwindigkeit (ein blauer Balken)

Modi

Es hilft Ihnen, Ihren Haartrocknungsprozess mit den Modi Baby, Kopfhaut, Manuell, Pflege und Turbo zu personalisieren, die Sie je nach den Bedürfnissen Ihres Haares auswählen können.



Manuel Mod: Die 3-stufige Temperatur und die 3-stufige Geschwindigkeitseinstellung können manuell eingestellt werden.

Care Mod: Temperatur bei 75°C und Geschwindigkeit auf mittlerer Stufe

Turbo Mod: Temperatur bei 90°C und Geschwindigkeit auf hoher Stufe

Baby Mod: Temperatur bei 39°C und Geschwindigkeit auf niedriger Stufe

Scalp Mod: Temperatur bei 50°C und Geschwindigkeit auf niedriger Stufe

Automatische Modus-Sperrfunktion

In jedem Modus wird das Gerät automatisch gesperrt, wenn 10 Sekunden lang keine Aktivität festgestellt wird. (🔒) Um den eingestellten Modus zu entsperren, halten Sie die -Taste 2 Sekunden lang gedrückt.

Stylingaufsatz



Kann an das vordere Gehäuse des Geräts leicht eingesteckt und ausgesteckt sein. Hilft bei der Kontrolle des Luftstroms während des Haartrocknens. Indem er den Luftstrom gezielter und direkter auf die gewünschte Stelle lenkt, sorgt er dafür, dass das Haar wie gewünscht trocknet.

Lüfteraufsatz



Kann an das vordere Gehäuse des Geräts leicht eingesteckt und ausgesteckt sein. Indem der Luftstrom auf einen kleineren Bereich des Haares konzentriert wird, kann das Haar schneller trocknen. Außerdem wird das Styling und die Kontrolle der Frisur erleichtert.

DE

Diffuseraufsatz



Kann an das vordere Gehäuse des Geräts leicht eingesteckt und ausgesteckt sein. Der auf das Haar einwirkende Luftstrom wird diffuser und weniger intensiv. Diese Methode betont zwar die Locken und Wellen des Haares, beschleunigt aber auch das Trocknen des Haares.

Ionisationsfunktion

Die dank der Ionen-Technologie erzeugten und abgegebenen negativen Ionen neutralisieren die statische Elektrizität, die während des Trocknens im Haar entsteht. Dies verhindert eine Elektrifizierung und ein Kräuseln der Haare.

Selbstreinigungsmodus

Wenn das Gerät ausgeschaltet ist, wird der Selbstreinigungsmodus aktiviert, wenn die Geschwindigkeitseinstelltaste und die Temperatureinstelltaste gleichzeitig 5 Sekunden lang gedrückt werden. Nach 10 Sekunden Betrieb schaltet sich das Gerät automatisch ab. Die Selbstreinigungstechnologie des Geräts hilft bei der gründlichen Reinigung der Filter, indem sie die Luft in die entgegengesetzte Richtung dreht. Die Selbstreinigung sollte regelmäßig alle 10 Tage durchgeführt werden.

Reinigung und Pflege

Sie können die Außenseite des Gerätes mit einem trockenen oder leicht angefeuchteten Tuch reinigen. Lassen Sie das Gerät niemals mit Wasser in Berührung kommen, versuchen Sie es nicht unter fließendem Wasser zu reinigen.

Sie können den Stylingaufsatz, den Diffusoraufsatz und den abnehmbaren Filterdeckel mit Hilfe eines feuchten Tuches oder unter Leitungswasser reinigen. Bevor Sie jedoch den Stylingaufsatz, den Diffusoraufsatz oder den abnehmbaren Filterdeckel reinigen, entfernen Sie sie immer aus dem Gerät.

Vergewissern Sie sich, dass das gereinigte Gerät vollständig trocken ist, bevor Sie das Gerät

in Betrieb nehmen. Bevor Sie Ihr Gerät in seine Verpackung oder an seinen Platz stellen, stellen Sie sicher, dass es völlig abgekühlt ist. Ihr Gerät hat einen hängenden Ring für einfachen Zugang und

Lagerung. Lagern Sie das Netzkabel des Geräts nicht um das Gerät herumgewickelt, da sonst die Anschlüsse im Netzkabel des Geräts möglicherweise schwach werden und brechen können.

Verwenden Sie Ihr Gerät nicht, wenn es fehlerhaft ist, und versuchen Sie nicht, es selbst zu reparieren. Falls das Kabel beschädigt ist, muss es durch den Fakir-Kundendienst mit einem neuen ausgetauscht werden.

Sicherheit

Vergewissern Sie sich, dass die Luftein- und Luftauslässe in keiner Weise blockiert sind.

Wenn sie blockiert sind, arbeitet der Temperaturbegrenzer als Vorsichtsmaßnahme gegen Überhitzung.

Wiederverwertung

Sollte die Lebensdauer des Geräts abgelaufen sein, schneiden Sie das Stromkabel durch und bringen Sie es in einen unbrauchbaren Zustand.

Entsorgen Sie das Gerät in dafür bestimmten Müllcontainern, entsprechend der, in Ihrem Land gültigen Gesetze.



Elektrische Altgeräte dürfen nicht in den Hausmüll gegeben werden.

Entsorgen Sie Ihr Gerät in Mülltonnen, die für Elektroschrott bestimmt sind.



Die Verpackungselemente des Gerätes sind aus recyclefähigem Material hergestellt. Diese können Sie in den entsprechenden Wertstoffcontainern entsorgen.



Das Produkt entspricht der WEEE-Richtlinie.

Transport

Transportieren Sie Ihr Gerät, wenn möglich, in Originalverpackung und/oder einem stabilen, gut gepolsterten Paket, um es beim Transport vor Schaden zu schützen.

NOT / NOTES

[illegible]

ENGLISH

On the Operating Instructions.....	18
Meanings of the Symbols	18
Liability	18
EC Conformity Declaration	18
Intended Use	19
Unauthorized Use.....	19
Safety matters	21
Security Warnings	21
Unpacking.....	23
Box Contents	24
Technical Information.....	24
Description of the Parts	24
Overheating Protection	25
How to use.....	25
Cleaning and Maintenance of the Appliance	28
Safety	29
Recycling	29
Dispatch.....	29

Dear Customer,

We hope you'll enjoy your product and we thank you for choosing Fakir Hausgeräte, who has its signature on innovative technologies.

We hope you to get the best efficiency from the Fakir Pro Ion Shot Hair Dryer, which is produced with high quality and technology. Therefore, before using the product, we kindly ask you to read this User Guide carefully and keep it for future reference.

On the Operating Instructions

These operating instructions are intended to enable the safe and proper handling and operation of the appliance. Read these operating instructions carefully before using the appliance for your safety and others'.

Meanings of the Symbols

In this manual, you will see the symbols below



WARNING!

This sign describes the hazards which may result in injury or death.



ATTENTION!

Indicates notices of risks that can result in damage to the appliance.



NOTE!

Emphasizes tips and other useful information in the operating manual.

Liability

In case of any damage that may occur as a result of use not in compliance with the instructions in this manual and the appliance is used in a place outside of its own area of use, and is repaired elsewhere other than the authorized services of Fakir, Fakir Elektrikli Ev Aletleri Dış Tic. A.Ş. does not assume any responsibility.

EC Conformity Declaration

This appliance fully complies with the 2014/30/EU Electromagnetic Compatibility and 2014/35/EU Voltage Directives of European Union. The appliance bears the CE mark on the rating plate. Fakir reserves the right to change the design and equipment.

**Intended Use**

Product model is designed for household use. It is not suitable for business or industrial use. In case of any failure arising from otherwise use, our authorized services will provide out of warranty service.

Unauthorized Use

In cases of unauthorized use specified below, the appliance may be damaged or cause injuries;

- This device is not suitable for people who are not mentally stable or who do not have enough information to use such devices. Please do not let these people use the appliance.
- This electric appliance is not a toy. So please never let children play with the appliance and be more careful when there are children.
- Keep small items of packaging and plastic bags away from children. Otherwise they may harm themselves by swallowing them, especially packaging bags may cause danger of suffocation.

**WARNING!**

- The appliance can be used by children aged 8 years and above and persons with reduced physical, sensory or mental capabilities or lack of experience and knowledge if they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance in a safe way and understand the hazards involved.
- Children should not play with this appliance
- Cleaning and maintenance shall not be carried out by children without supervision.
- Keep the packing materials away from the children. Choking risk!
- Children younger than 3 years shall be kept away from the appliance if they are not supervised constantly.
- This appliance may be used by persons (including children) with limited physical, sensory or mental capabilities, or with limited experience and/or knowledge, only under the supervision of a person responsible for their safety, or in accordance with the instructions of that person.
- Children shall be supervised to ensure that they do not play with the appliance.
- This appliance shall not be used for play.
- Children older than 3 years and younger than 8 years may switch the appliance on and off only if they are under supervision or are informed of the safe use of the appliance and if they understand the hazards that may be caused by the appliance. In this respect, it is a prerequisite for the appliance to be in normal usage position or that it is installed properly.
- Children older than 3 years and younger than 8 years shall not plug the appliance to the electrical outlet, adjust the appliance, and do not perform any cleaning or maintenance operations.
- • The appliance shall not be used without supervision.



Safety matters

- Read these operating instructions carefully before using the appliance for your safety and others'. Keep this manual in a safe place for future use.
- When using an electrical device, the following precautions should always be taken. In order to prevent fire, electric shock and personal injuries;
- Before using the appliance, make sure your mains voltage is compatible with the appliance voltage.
- This device is not a toy. So please never let your children play with the appliance and be more careful when there are children.
- Before the first use, check the appliance for damages and malfunctions. If there is any malfunction or damage to the equipment, do not use the appliance and get in contact with Fakir Authorized Service.

Security Warnings

- Before using this appliance, please read the instruction manual first.
- Before operating your appliance, make sure the power rating of your appliance does in fact match that of your electrical system
- Do not use this appliance near water contained in basins like bathtubs, washbasins, etc.
- When the hair dryer is used in a bathroom, unplug the appliance after use since the proximity of water presents a hazard, even when the hairdryer is switched off.
- This appliance is not intended for use by people (including children) with reduced physical, sensory or mental capabilities, or lack of experience and knowledge, unless they have been given supervision or instruction concerning use of the appliances by a person responsible for their safety. Prevent children to reach the appliance.
- Never block the air grilles.

- If the appliance overheats, it will switch off automatically. Unplug the appliance and let it cool down for a few minutes. Before you switch the appliance on again, check the grilles to make sure they are not blocked by fluff, hair, etc.
- Do not direct the airflow towards the eyes or other sensitive areas.
- Neither should the appliance be used with wet hands nor immersed in water, held in running water, or allowed to become wet.
- Do not use any abrasive substance for cleaning the appliance. You could clean the surface with a damp cloth.
- Do not allow children to use or play with the appliance.
- Never leave the appliance unattended when the appliance plugged in.
- Do not operate the appliance in the presence of explosive and flammable fumes or liquids.
- Keep the power cord away from heated surfaces.
- Do not use this appliance near water.
- If your appliance has fallen into water, do not try to reach it.
- Do not try to repair or disassemble the appliance by yourself.
- Never use an extension cord. Plug the appliance directly in to the electrical outlet.
- Take care to not drop the appliance.
- Do not use appliance for other than intended use. Do not use the hair dryer for purposes other than drying and styling human hair.
- Do not abuse the electrical cord. Never disconnect from outlet by pulling the power cord. Always use the body of the plug for disconnecting the appliance.
- Do not bend the power cord. Do not keep the folded power cord.
- Do not operate any appliance with a damaged cord or plug or after the appliance malfunctions, or has been damaged in any manner. Return appliance to an authorized Fakir Service facility for examination, repair or adjustment.
- Wait until the appliance is cool before storage or placing it in to its box.
- Always unplug the appliance after use.



WARNING!

Do not use the appliance near bathtubs, shower tubs or any other places that contain water.



ATTENTION!

Please read the safety rules and operation instructions written in the user manual. Keep this user manual for future use.

Unpacking



Unpack the appliance and before starting to use it check for damages and malfunctions. If there is any malfunction or damage to the equipment, do not use the appliance and get in contact with Fakir Authorized Service.

- Repair works shall only be undertaken by Fakir authorized service. Repairs that are inadequate or carried out by unauthorized personnel may pose harm to the user.
- Do not punch a hole or a tear on the section where the on/off button is.



WARNING!!

Never use a defective appliance.

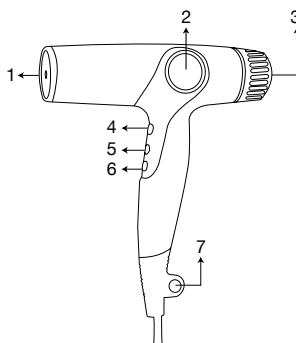
EN

Box Contents

Bag	1 pc.
Appliance	1 pc.
Diffuser Attachment	1 pc.
Air Diverter Attachment	1 pc.
Concentrator Attachment	1 pc.
Pouch	1 pc.
User Manual and Warranty Certificate	1 pc.

Description of the Parts

1. Air Outlet
2. LED Screen
3. Removable Filter
4. Cold Blow & Speed Adjustment Button
5. Temperature Adjustment Button
6. On Off Button
7. Hanging Loop



Technical Information

Power	: 1500 - 1800W
Voltage	: 220-240V~ 50/60Hz
Motor	: BLDC Motor
Protection Class	: II
Cable Length	: 3 m
Useful Life	: 5 Years



WARNING!!

- Before operating the device, check that the voltage indicated on the nameplate of the appliance corresponds to the mains voltage at your home;
- When you're not using it, turn it off, even for a moment;
- If the power cord is damaged, it must be replaced by the manufacturer or service representative or a qualified person with similar qualifications to avoid a hazard.
- This appliance can be operated by children of 8 years and above, people with limited physical, auditory and cognitive skills or people with lack of experience and knowledge as long as they are under supervision or they are provided instructions regarding the operation of the appliance. Children should not tamper with the appliance. Cleaning and maintenance should not be carried out by children unless they are supervised.
- Never immerse the hair dryer in water or wet it.
- The children should be supervised to avoid them from playing with the appliance.
- **WARNING** - Do not use this appliance near bathtubs, sinks or other water containers.
- If you use the hair dryer in the bathroom, unplug the hair dryer after use because the water around it may be dangerous even when it is turned off.

Overheating Protection

Through the safety shut-off system in the device, your device automatically switches off for any overheating due to any reason.

When left in cold environment for 1-2 minutes, your device will be ready to use again.

Never leave the air inlet compartment clogged while using. Filter cover to be cleaned regularly, will increase the service life and performance of your device.

During usage, the air outlet section of your device will become hot.

Never touch the air outlet compartment and the attached accessories while using

How to use

🔌 Turn your appliance on by pressing and holding button. With Manual Mode, which is one of five modes available on LED screen, you can select the temperature and speed adjustment manually and you can also select one of four different modes according to the needs of your hair (Baby, Scalp, Care, Turbo) and customize your hair drying process.

Temperature Adjustment

 > You can make temperature adjustment on LED screen via temperature adjustment button.



- III High temperature (three red bars)
- II Medium temperature (two red bars)
- I Low temperature (one red bar)

Speed/ Cold Blow Button

 > You can make speed adjustment on LED screen via speed adjustment and cold blow button. When you press and hold the same button for a long time, cold blow will be activated.



- III High speed (three blue bars)
- II Medium speed (two blue bars)
- I Low speed (one blue bar)

Modes

With Baby, Scalp, Manual, Care, Turbo modes that you can select according to the needs of your hair, it helps you customize the hair drying process.



Manuel Mod: With three stepped temperature adjustment and three stepped speed adjustment, you can make a selection manually.

Care Mod: Temperature is 75°C and the speed is at the medium setting

Turbo Mod: Temperature is 90°C and the speed is at the high setting

Baby Mod: Temperature is 39°C and the speed is at the low setting

Scalp Mod: Temperature is 50°C and the speed is at the low setting

Automatic Mode Locking Function

In any mode, if no activity is detected on the device for 10 seconds, it will automatically lock. ()

To unlock the set mode, press and hold the  button for 2 seconds.



Air Diverter Attachment



It can be easily attached to the front body of the appliance and removed. It enables to check air flow during hair drying process. It allows the hair to be dried in a desired way by diverting the air flow in a more focused way and at the aimed region directly.

Concentrator Attachment



It can be easily attached to the front body of the appliance and removed. It allows the hair to be dried more quickly by concentrating the air flow on a smaller region of the hair. Also, it facilitates styling your hair and checking this style.

Diffuser Attachment



It can be easily attached to the front body of the appliance and removed. The air flow, which is applied on the hair, becomes more prevalent and less intensive. This method accelerates the hair drying process while defining the curls and the waves of the hair.

Ionizer Feature

Negative ions, which are produced and spread thanks to the ion technology, neutralize static electricity that emerges in the hair during drying. Thereby, electrification and puffing up are prevented in the hair.

Self-cleaning Mode

When you press on speed adjustment button and temperature adjustment button at the same time for 5 seconds while the appliance is turned off, self-cleaning mode becomes activated. It is turned off automatically after operating for 10 seconds. Automatic cleaning technology of the appliance turns the air in the opposite direction and enables to clean the filters thoroughly. Self-cleaning process should be performed every ten days regularly.

Cleaning and Maintenance of the Appliance

You can clean the exterior surface of the appliance with a dry or a damp cloth. Do not submerge

the appliance in water, do not try to clean it under running water.

You can clean the air router head, diffuser head or removable filter cover with a damp cloth or under running water. However, be sure to remove the air router head, diffuser head or removable filter cover from the appliance before cleaning.

Make sure the cleaned parts are completely dry before attaching on the appliance for use. Before placing the appliance to its place or its box, ensure that it is completely cooled

and plugged. Your appliance comes with a hanger ring for convenient access and storage

. Never store the appliance power cord wrapped around the device,

otherwise the connections in the device power cable may become weaker and may come off.

If your appliance power cord is malfunctioning do not use it and do not attempt to repair it by yourself

. If the cable of the appliance is damaged, in order to avoid any damage, it must be replaced by a Fakir Authorized Service.

Safety

Make sure that the air inlets and outlets of the device are not clogged in any way. If it is blocked, the temperature-limiting protection system operates to prevent overheating.

Recycling

If your device comes to an end of its lifetime, cut the power cord to make sure it cannot be used.

Dispose of the appliance according to the environmental regulations applicable in your country.



Electrical waste must not be disposed of together with household waste. Dispose the device to the waste baskets designated for electrical waste.



The packaging of the device consists of recycling-capable materials. Throw out them in suitable recycling bins.



This appliance is compatible with WEEE directive.

Dispatch

Carry the appliance in the original package or a similar, well-padded package to prevent damage to the appliance.

NOT / NOTES

This image shows a single sheet of white paper with horizontal ruling lines. The lines are evenly spaced and run across the width of the page. There are no margins, text, or other markings on the paper.

TÜRKÇE

Kullanım Talimatları Hakkında	32
Sembollerin Anlamı	32
Sorumluluk	32
CE Uygunluk Deklarasyonu	32
Kullanım Alanı	33
Yetkisiz Kullanım	33
Güvenlik Önemlidir	35
Güvenlik Uyarıları	35
Kutuyu Açma	37
Kutu İçindekiler	38
Teknik Bilgiler	38
Parçaların Tanıtımı	38
Aşırı Isınma Koruması	39
Kullanım	39
Cihazın Temizlenmesi ve Bakımı	42
Güvenlik	42
Geri Dönüşüm	42
Sevk	42

Değerli Müşterimiz,

Ürününüzü iyi günlerde kullanmanızı diler, inovatif teknolojilere imza atan **Fakir Hausgeräte**'yi tercih ettiğiniz için teşekkür ederiz.

Yüksek kalite ve teknoloji ile üretilmiş Fakir Pro Ion Shot Saç Kurutma Makinesin'den en iyi verimi almanızı arzu ediyoruz. Bu yüzden ürünü kullanmadan önce bu Kullanım Kılavuzu'nu dikkatlice okumanızı ve ileride gerekli olabileceğinden saklamanızı rica ederiz.

Kullanım Talimatları Hakkında

Bu kullanma talimatı cihazın düzgün ve güvenli bir şekilde kullanılabilmesi için düzenlenmiştir. Kendi güvenliğiniz ve başkalarının güvenliği için ürünü çalıştırmadan önce kullanma kılavuzunu okuyunuz.

Sembollerin Anlamı

Bu kullanım kılavuzunun içerisinde aşağıdaki sembolleri göreceksiniz.



UYARI!

Bu işaret yaralanma ya da ölümle sonuçlanabilecek tehlikeleri belirtir.



DİKKAT!

Bu işaret ürününüzün zarar görmesi ya da bozulmasına yol açabilecek tehlikeleri belirtir.



NOT!

Kullanım kılavuzunda önemli ve faydalı bilgileri belirtir.

Sorumluluk

Bu kullanım kılavuzundaki talimatlara uyulmaması sonucunda ortaya çıkabilecek her türlü hasar ve cihazın Fakir Yetkili Servisleri dışında farklı bir yerde tamir ettirilmesi ile kendi alanı dışında kullanılması durumunda, Fakir Elektrikli Ev Aletleri Dış Tic. A.Ş. sorumluluk kabul etmez.

CE Uygunluk Deklarasyonu

Bu cihaz Avrupa Birliği'nin 2014/30/EU Elektromanyetik Uyumluluk ve 2014/35/EU Gerilim Direktifleri'ne tamamen uygundur. Bu ürün cihaz tip etiketinde CE işaretine sahiptir. Fakir tasarımsal ve donanımsal değişiklik haklarını saklı tutar.

Kullanım Alanı

Ürün modeli ev tipi kullanım için tasarlanmıştır. İş yeri ve sanayi tipi kullanıma uygun değildir. Aksi kullanım ile üründe oluşan herhangi bir arıza durumunda yetkili servislerimiz garanti kapsamı dışında hizmet verecektir.

Yetkisiz Kullanım

Aşağıda belirtilen yetkisiz kullanım durumlarında, cihaz zarar görebilir ya da yaralanmaya yol açabilir;

- Bu cihaz akli dengesi yerinde olmayan kişilerin ya da bu tip cihazları kullanmak için yeterli bilgisi olmayan kişilerin kullanması için uygun değildir. Bu tip kişilerin cihazı kullanmasına kesinlikle izin vermeyiniz.
- Cihaz bir oyuncak değildir. Bundan dolayı çocukların bu cihazı kullanmalarına izin vermeyiniz ve cihazı çocukların yanında kullanırken daha dikkatli olunuz.
- Paketin içinden çıkan, poşet ve karton gibi maddeleri çocuklardan uzak tutunuz. Aksi takdirde çocuklar bu maddeleri yutmak suretiyle kendilerine zarar verebilirler, özellikle ambalaj poşetleri ile oynamaları boğulma-yutma riski oluşturabilir.

**UYARI!**

- Cihaz, 8 yaş ve üzeri çocuklar ve fiziksel, algısal ve zihinsel yetenekleri azalmış veya tecrübe ve bilgi eksikliği olan kişiler tarafından gözetim altında veya cihazın güvenli bir şekilde kullanımına ve karşılaşılan ilgili tehlikelerin anlaşılmasına dair talimat verilirse kullanılabilir.
- Çocuklar bu cihazla oyun oynamamalıdır.
- Cihaz temizliği ve bakımı, gözetim altında olmayan çocuklar tarafından yapılmamalıdır.
- Ambalaj folyolarını, çocuklardan uzak tutunuz. Boğulma tehlikesi!
- 3 yaşından küçük çocuklar, şayet sürekli gözetim altında değillerse, cihazdan uzak tutulmalıdırlar.
- Bu cihaz, (çocuklar dahil) sınırlı fiziksel, algısal veya zihinsel yetilere veya tecrübeye ve/veya bilgiye sahip kişilerce, sadece onların güvenliğinden sorumlu bir kişinin denetiminde veya cihazın nasıl kullanılacağı hususunda bu kişinin talimatları doğrultusunda kullanılabilir.
- Çocuklar, cihazla oynamadıklarından emin olmak amacıyla gözetim altında tutulmalıdırlar.
- Cihazlar, oyun amacıyla kullanılmamalıdırlar.
- 3 yaşından büyük ve 8 yaşından küçük çocuklar, cihazı sadece gözetim altındalarsa veya cihazın güvenli kullanımı hakkında bilgilendirilmişlerse ve cihaz sebebiyle oluşabilecek tehlikeleri anlamışlarsa, cihazı açıp kapatabilirler. Bu hususta cihazın normal kullanım konumunda bulunuyor olması veya kurulmuş olması ön koşul teşkil eder.
- 3 yaşından büyük ve 8 yaşından küçük çocuklar, cihaz fişini elektrik prizine takmamalı, cihazı ayarlamamalı, cihazın temizlik ve bakımı ile ilgili bir işlem uygulamamalıdır.
- Cihaz denetimsiz şekilde kullanılmamalıdır.

Güvenlik Önemlidir

- Kendi güvenliğiniz ve diğerlerinin güvenliği için ürünü çalıştırmadan önce kullanma kılavuzunu okuyunuz. Bu kılavuzu ilerideki kullanımlar için güvenli bir yerde saklayınız.
- Elektrikli bir cihaz kullanılırken, aşağıdaki önlemler her zaman alınmalıdır. Yangın, elektrik çarpması ve kişisel yaralanmaları engellemek için;
- Cihazı kullanmadan önce, şebeke voltajınız ile cihazın voltajının uyumlu olduğundan emin olunuz.
- Cihaz bir oyuncak değildir. Bundan dolayı çocukların cihazı kullanmalarına izin vermeyiniz ve cihazı çocuklarınızın yanında kullanırken daha dikkatli olunuz.
- İlk kullanımdan önce cihazı hasar ve arızalara karşı kontrol ediniz. Cihazda herhangi bir arıza ya da hasar var ise, cihazı kullanmayınız ve Fakir Yetkili Servisi'ne başvurunuz.

Güvenlik Uyarıları

- Cihazı kullanmadan önce, kullanma kılavuzunu okuyunuz.
- Cihazı çalıştırmadan önce şebeke voltajının cihazınızın tip etiketinde gösterilenle aynı olduğunu kontrol ediniz.
- Cihazınızı kesinlikle içi suyla dolu olan küvet, lavabo, v.b. yakınında kullanmayınız.
- Cihazı banyoda kullanıyorsanız, her kullanımdan sonra herhangi bir zararın (elektrik çarpması, yangın, v.b.) önlenmesi için cihaz kapalı konumda olsa bile fişini mutlaka prizden çekiniz.
- Bu cihaz küçük çocukların veya fiziksel, ruhsal, beyinsel yetenekleri düşük veya deneyimi ve bilgi düzeyi eksik kişilerin kendi güvenliklerinden sorumlu olan bir kişi tarafından gözetilmedikçe kullanılması için yapılmadı. Küçük çocukların cihaza ulaşmalarına engel olunuz.
- Hava giriş bölmesini kesinlikle kapatmayınız.

- Cihaz fazla ısınma sonucu, otomatik olarak kendi kendini kapatacaktır. Cihazı tekrar çalıştırmadan önce, hava giriş kısmının saç, tüy v.b. herhangi bir nesne ile kapatılmamış olduğundan emin olunuz ve cihazın fişini çekip, birkaç dakika boyunca soğuması için bekleyiniz.
- Sıcak havayı direkt gözünüze veya yüzünüzdeki diğer hassas bölgelere doğru tutmayınız.
- Cihazı kesinlikle ıslak ellerle tutmaya çalışmayınız, suya değdirmeyiniz, akan su altında tutmayınız ve ıslanmasına engel olunuz.
- Cihazınızı temizlemek için kesinlikle sert, aşındırıcı temizlik malzemeleri kullanmayınız.
- Cihaz dış yüzeyini hafif nemli bir bez ile temizleyebilirsiniz.
- Çocukların cihazı kullanmalarına ya da cihazla oynamalarına engel olunuz.
- Cihazınız çalışırken, cihazınızı kesinlikle gözetimsiz bırakmayınız.
- Cihazınızı kesinlikle parlayıcı, patlayıcı kimyasalların ya da sıvıların yakınında kullanmayınız.
- Cihazın kablusunu ısınmış, sıcak yüzeylerden uzak tutunuz.
- Cihazı kesinlikle su yakınında kullanmayınız.
- Cihazınız su içine düşmüşse, cihazı almak için elinizi suya değdirmeyiniz.
- Cihazınızı kesinlikle tamir etmeye ya da sökmeye çalışmayınız.
- Cihazınızı kesinlikle uzatma kablusuna bağlı şekilde çalıştırmayınız. Cihazın güç kablosu elektrik enerjisini kesinlikle prizden almalıdır.
- Cihazınızı düşürmemeye özen gösteriniz.
- Cihazı kendi kullanım alanı dışında kullanmayınız. İnsan saçını kurutmak ya da saç şekil vermek dışındaki kullanım alanlarında kullanmayınız.
- Cihazın fişini prizden çekerken kesinlikle kablusundan tutarak çekmeye çalışmayınız. Cihazın fişini prizden çekmek için her zaman cihazın fişinden tutarak çekiniz.

- Cihazın güç kablosunu kıvırmayınız, kıvırarak muhafaza etmeyiniz.
- Cihazınızı eğer kablosu, fişi veya herhangi bir parçası arızalı ise kesinlikle kullanmayınız. Cihazınızın kablosu, fişi veya parçaları hasarlı ise, herhangi bir zararın önlenmesi için yetkili bir Fakir servisi tarafından yerine yenisi ile değiştirilmelidir.
- Cihazınızı kutusuna yerleştirmeden önce ya da kaldırmadan önce cihazın tamamen soğumasını bekleyiniz.
- Her kullanımdan sonra cihazınızı kapatıp, fişini prizden çekiniz.



UYARI!!

Bu cihazı küvet, duş tankı, lavabo veya su bulunan diğer alanlarda kullanmayın.



DİKKAT!

Kullanma kılavuzunuzda yazılı olan güvenlik kurallarını ve kullanma talimatlarını dikkatlice okuyunuz. Bu kullanma kılavuzunu ilerideki kullanımlar için saklayınız.

Kutuyu Açma



İlk kullanımdan önce cihazı ve aksesuarları kutusundan çıkarınız, hasar ve arızalara karşı kontrol ediniz. Cihazda herhangi bir arıza ya da hasar var ise, cihazı kullanmayınız ve Fakir Yetkili Servisi'ne başvurunuz.

- Tamir işlemleri kesinlikle Fakir Yetkili Servisi tarafından yapılmalıdır. Düzgün olarak yapılmayan ve yetkisi olmayan kişilerce yapılan tamir işlemleri kullanıcı için zarara sebep olabilir.
- Cihazınızın açma-kapama tuşunun bulunduğu kısma delik veya yarık açmaya çalışmayınız.



UYARI!!

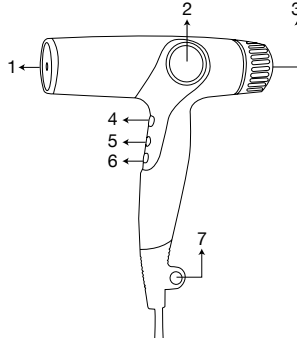
Kesinlikle hatalı bir aleti kullanmayınız.

Kutu İçindekiler

Çanta	1 ad.
Cihaz	1 ad.
Difüzör Başlığı	1 ad.
Hava Yönlendirici Başlığı	1 ad.
Fön Başlığı	1 ad.
Kese	1 ad.
Kullanım Kılavuzu ve Garanti Belgesi	1 ad.

Parçaların Tanıtımı

1. Hava Çıkış Yeri
2. LED Ekran
3. Çıkarılabilir Filtre
4. Soğuk Hava & Hız Ayar Tuşu
5. Sıcaklık Ayar Tuşu
6. Açma Kapama Tuşu
7. Asma Halkası



Teknik Bilgiler

Güç	: 1500 - 1800W
Gerilim	: 220-240V~ 50/60Hz
Motor	: BLDC Motor
Koruma Sınıfı	: II
Kablo Boyu	: 3 m
Kullanım Ömrü	: 5 Yıl



UYARI!

- Cihazı çalıştırmadan önce, cihazın etiketinde belirtilen gerilim değerinin evinizdeki şebeke değerlerine uygun olduğunu kontrol edin;
- Kullanmadığınız zamanlarda, bir an bile olsa, kapatın;
- Eğer elektrik kablosu hasar görmüşse, bir tehlike yaratmasını önlemek için üretici veya servis temsilcisi tarafından ya da benzer niteliklere sahip kalifiye bir kişi tarafından değiştirilmelidir.
- Bu cihaz , gözetim altında oldukları, cihazın güvenli bir şekilde kullanımına dair talimat verildikleri ve muhtemel tehlikeleri anladıkları takdirde 8 yaş ve üzeri çocuklar tarafından, sınırlı fiziksel, duyuşal ve zihinsel becerilere sahip veya deneyim ve bilgi eksikliği olan kişiler tarafından kullanılabilir. Çocuklar cihazla oynamamalıdır. Gözetim altında olmadıkları sürece, temizlik ve bakım işlemleri çocuklar tarafından yapılmamalıdır.
- Saç kurutma makinesini asla suya batırmayın veya ıslatmayın.
- Cihazla oynamamaları için çocukların gözetim altında tutulmaları gereklidir.
- UYARI- Bu cihazı banyo küvetlerine, lavabolara veya diğer su kapları na yakın yerlerde kullanmayın.
- Saç kurutma makinesini banyoda kullanıyorsanız, kapatıldığında dahi çevresinde bulunan su tehlikeli olabileceği için, kullandıktan sonra saç kurutma makinesinin fişini prizden çekin.

Aşırı Isınma Koruması

Cihazda bulunan emniyetli kapatma sistemi sayesinde, cihazınız herhangi bir nedenden ötürü meydana gelebilecek aşırı ısınmalara karşı otomatik olarak kapanır. Cihazınız 1-2 dakika soğuk ortamda bırakıldığında tekrar kullanıma hazır hale gelecektir. Kullanım esnasında kesinlikle hava giriş bölmesini tıkalı bırakmayınız. Filtre kapağının düzenli olarak temizlenmesi, cihazınızın kullanım ömrünü ve performansını artıracaktır. Kullanım esnasında, cihazınızın hava çıkış bölmesinin bulunduğu kısım ısınacaktır. Kullanım esnasında cihazın hava çıkış bölmesine ve takılı olan aksesuarlarına kesinlikle dokunmayınız.

Kullanım

⏻ düğmesine basılı tutarak cihazınızı açınız. LED ekran üzerinde yer alan 5 moddan biri olan Manuel Mod ile sıcaklık ve hız ayarını manuel olarak seçebilir, aynı zamanda saçınızın ihtiyacına göre 4 farklı moddan birini de seçip (Baby, Scalp, Care, Turbo) saç kurutma işleminizi gerçekleştirebilirsiniz.

Sıcaklık Ayarı

 > Sıcaklık ayar tuşu ile LED ekrandan sıcaklık ayarı yapılabilir.



- III Yüksek sıcaklık (üç kırmızı bar)
- II Orta sıcaklık (iki kırmızı bar)
- I Düşük sıcaklık (tek kırmızı bar)

Hız/ Soğuk Hava Tuşu

 > Hız ayar ve soğuk hava tuşu ile LED ekrandan hız ayarı yapılabilir. Aynı tuşa uzun basılı tutulunca soğuk hava devreye girer.



- III Yüksek hız (üç mavi bar)
- II Orta hız (iki mavi bar)
- I Düşük hız (tek mavi bar)

Modlar

Saçlarınızın ihtiyacına göre seçebileceğiniz Baby, Scalp, Manual, Care, Turbo modları ile saç kurutma işleminizi kişiselleştirmenize yardımcı olur.



Manuel Mod: 3 kademeli sıcaklık ve 3 kademeli hız ayarı ile manuel olarak seçim yapılabilir.

Care Mod: Sıcaklık 75°C ve hız orta ayar

Turbo Mod: Sıcaklık 90°C ve hız yüksek ayar

Baby Mod: Sıcaklık 39°C ve hız düşük ayar

Scalp Mod: Sıcaklık 50°C ve hız düşük ayar

Otomatik Kilitleme İşlevi

Herhangi bir modda, cihaz üzerinde 10 saniye işlem yapılmaz ise otomatik olarak kilitlenir. ()

Ayarlanan mod kilidini açmak için  tuşuna 2 saniye basılı tutunuz.

Hava Yönlendirici Başlığı



Cihazın ön gövdesine kolayca takılıp çıkartılabilir. Saçın kurutulması sırasında hava akışının kontrol edilmesine yardımcı olur. Hava akışını daha odaklı ve doğrudan hedeflenen bölgeye yönlendirerek, saçın istenilen şekilde kurumasını sağlar.

Fön Başlığı



Cihazın ön gövdesine kolayca takılıp çıkartılabilir. Saçın daha küçük bir bölgesine hava akışını yoğunlaştırarak, saçın daha hızlı kurumasına olanak tanır. Aynı zamanda saç stilini şekillendirmek ve kontrol etmek için de kolaylık sağlar.

Difüzör Başlığı



Cihazın ön gövdesine kolayca takılıp çıkartılabilir. Saça uygulanan hava akışı daha yaygın ve daha az yoğun hale gelir. Bu yöntem, saçın kıvrımlarını ve dalgalarını belirginleştirirken, aynı zamanda saçın kurutulmasını da hızlandırır.

İyon Özelliği

İyon teknolojisi sayesinde üretilerek yayılan negatif iyonlar, kurutma sırasında saçlarda ortaya çıkan statik elektriği etkisiz hale getirir. Böylece, saçlarda oluşan elektriklenme ve kabarma önlenir.

Kendi Kendine Temizleme Modu

Cihaz kapalıyken hız ayar düğmesi ve sıcaklık ayar düğmesine aynı anda 5 saniye boyunca basılınca kendi kendine temizleme modu aktif olmaktadır. 10 saniye çalıştıktan sonra otomatik olarak kapanmaktadır. Cihazın sahip olduğu otomatik temizleme teknolojisi, havayı ters yönde döndürerek filtrelerin derinlemesine temizlenmesine yardımcı olur. Kendi kendine temizleme işlemi düzenli olarak 10 günde bir yapılmalıdır.

TR**Cihazın Temizlenmesi ve Bakımı**

Cihazın dış yüzeyini kuru veya hafif nemli bir bezle temizleyebilirsiniz. Cihazı kesinlikle suya temas ettirmeyiniz, akan su altında temizlemeye çalışmayınız.

Cihazın hava yönlendirici başlığı, difüzör başlığı veya çıkartılabilir filtre kapağını nemli bir bez yardımıyla veya musluk suyu altında temizleyebilirsiniz. Ancak cihazın hava yönlendirici başlığı, difüzör başlığını veya çıkartılabilir filtre kapağını temizlemeden önce mutlaka cihazdan sökünüz.

Temizlenen aparatları cihazınıza yerleştirmeden önce tamamen kurumuş olduklarından emin olunuz. Cihazınızı kutusuna veya yerine yerleştirmeden önce, tamamen soğumuş olduğundan emin olunuz. Cihazınız kolay erişim ve saklama açısından, asma halkasına sahiptir. Cihaz güç kablosunu kesinlikle cihaza sarılmış şekilde muhafaza etmeyiniz, aksi takdirde cihaz güç kablosu içindeki bağlantılar zayıflayıp, kopabilir.

Cihazınızın kablosu, arızalı ise kesinlikle kullanmayınız ve kendi başınıza tamir etmeye çalışmayınız. Cihazınızın kablosu hasarlı ise, herhangi bir zararın önlenmesi için yetkili bir Fakir servisi tarafından yerine yenisi ile değiştirilmelidir.

Güvenlik

Cihazın hava girişleri ile çıkışlarının herhangi bir şekilde engellenmediğinden emin olun.

Eğer engellenirse, aşırı ısınmaya karşı tedbir amacıyla sıcaklık sınırlayıcı koruma sistemi çalışır.

Geri Dönüşüm

Cihazın kullanım ömrünün bitmesi halinde, elektrik kablosunu keserek kullanılamayacak hale getiriniz.

Ülkenizde mevcut bulunan yasalara göre, bu tür cihazlar için özel olarak belirlenmiş çöp kutularına cihazı bırakınız.



Elektriksel atıklar, normal çöplerle birlikte atılmamalıdır.

Cihazı elektriksel atıklar için belirlenmiş çöp kutularına atınız.



Cihazın paketlenme elemanları geri dönüşüme uygun malzemelerden üretilmiştir.

Bunları geri dönüşüm çöp kutularına atınız.



Cihaz AEEE Yönetmeliğine uygundur.

Sevk

Cihazın, orijinal ambalajında veya zarar görmesini önlemek için, iyi ve yumuşak pakette taşınması gerekmektedir.

This image shows a single sheet of white paper with horizontal ruling lines. The lines are evenly spaced and run across the width of the page. There are no margins, text, or other markings on the paper.

NOT / NOTES

This image shows a single sheet of white paper with horizontal ruling lines. The lines are evenly spaced and run across the width of the page. There are no margins, text, or other markings on the paper.

О руководстве по эксплуатации.....	46
Значения символов	46
Ответственность	46
Декларация соответствия СЕ	47
Предназначение.....	47
Несанкционированная эксплуатация	47
Безопасность является важным фактором	49
Предупреждения о безопасности	49
Вскрытие упаковки.....	51
Содержимое коробки.....	52
Техническая информация	52
Описание деталей	52
Защита от чрезмерного перегрева	53
Включите	53
Очистка и уход за изделием	56
Безопасность.....	57
Утилизация.....	57
Транспортировка.....	57

Уважаемый покупатель,

Благодарим Вас за то, что Вы отдали предпочтение бытовой технике компании Fakir Hausgeräte и надеемся, что наш продукт будет надежно служить вам в течение длительного времени.

Мы желаем, чтобы вы получили максимальную пользу от высококачественного и высокотехнологичного фена Fakir Pro Ion Shot. Поэтому мы советуем прочитать данную инструкцию по эксплуатации перед началом использования, и сохранить ее для дальнейшего использования.

О руководстве по эксплуатации

Инструкция по эксплуатации предназначены для правильной и безопасной работы изделия. Для соблюдения собственной безопасности и безопасности окружающих просим Вас внимательно ознакомиться с данным руководством по эксплуатации перед включением прибора.

Значения символов

В этом руководстве используются следующие символы.



ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ!

Данный символ указывает на опасность, которая может привести к травме или летальному исходу.



ОСТОРОЖНО!

Данный символ указывает на опасность, которая может привести к повреждению или сбоям в работе изделия.



ВАЖНО!

В руководстве по эксплуатации указываются важные и полезные сведения.

Ответственность

Fakir Elektrikli Ev Aletleri Dış Tic. A.Ş. не несет ответственности в случае возникновения какого-либо повреждения в результате неправильной эксплуатации изделия, его ремонта в где-нибудь, кроме авторизованных сервисных центров Fakir.



Декларация соответствия CE

Данное изделие произведено в соответствии со стандартами ЕС (2014/30/EU) «Электромагнитная совместимость» и «Директива о низком напряжении» (2014/35/EU). Данный прибор отмечен знаком CE на этикетке. Fakir оставляет за собой право вносить изменения в дизайн и оснащение изделий.

Предназначение

Данное изделие разработано исключительно для использования в бытовых условиях. Не пригодно для промышленного и коммерческого использования. Гарантия не распространяется на обслуживание изделия, поврежденного в результате несанкционированного использования.

Несанкционированная эксплуатация

Возможно возникновение повреждения изделия или травм в результате описанного ниже несанкционированного использования;

- Это устройство не пригодно для использования лицами с ограниченными умственными возможностями или лицами, не обладающими достаточными знаниями для использования таких устройств. Ни в коем случае не допускайте использование устройства такими лицами.
- Данное устройство не является игрушкой. Поэтому не разрешайте детям им пользоваться и будьте внимательны при использовании устройства рядом с детьми.
- Держите вдали от детей такие упаковочные материалы, как картон и пакеты. В противном случае дети могут нанести себе вред, заглотнув части, особенно игра с упаковочными пакетами может создать риск удушья-заглатывания.



ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ!

- Прибором могут пользоваться дети в возрасте от 8 лет и старше, а также лица с ограниченными физическими, сенсорными или умственными способностями или с недостатком опыта и знаний, если они находятся под присмотром или проинструктированы о безопасном использовании прибора и понимают связанные с этим опасности.
- Следите за тем, чтобы дети не играли с изделием.
- Запрещается выполнение очистки и повседневного обслуживания прибора детьми без наблюдения взрослых .
- Держите пластмассовую пленку вдали от детей. Опасность удушья!
- Дети младше 3 лет должны находиться вдали от устройства, если они не находятся под постоянным наблюдением взрослых.
- Разрешается использование данного изделия детьми старше 8 лет и лицами с ограниченными физическими, сенсорными или умственными способностями или с недостатком опыта и/или знаний, только если они находятся под наблюдением взрослых или были проинструктированы в отношении безопасного использования изделия и поняли связанные с этим опасности.
- Дети должны находиться под присмотром взрослых, во избежание игры с изделием.
- Изделие не предназначено для игры.
- Разрешается включение и выключение данного изделия детьми старше 3 и младше 8 лет, только если они находятся под наблюдением взрослых или были проинструктированы в отношении безопасного использования изделия и поняли связанные с этим опасности. Непременным условием в данной ситуации является правильная установка компонентов изделия и нахождение в соответствующем положении.
- Запрещается подключение изделия к источнику электропитания, разбор его компонентов и выполнение очистки и обслуживания



Безопасность является важным фактором

- Для соблюдения собственной безопасности и безопасности окружающих просим Вас внимательно ознакомиться с данным руководством по эксплуатации перед включением прибора. Сохраните данное руководство для последующего обращения.
- При эксплуатации электрических устройств всегда следует принимать следующие меры. Для предотвращения ранений от пожаров, поражения током и травм;
- Перед использованием прибора убедитесь, чтобы напряжение сети было совместимо с напряжением прибора.
- Изделие не является игрушкой. Поэтому не разрешайте детям им пользоваться и будьте внимательны при использовании устройства рядом с детьми.
- Перед первой эксплуатацией проверьте устройство на наличие повреждений и неисправностей. Если в устройстве имеются какие-либо неисправности или повреждения, не используйте его и обратитесь в авторизованный Сервисный Центр Fakir.

Предупреждения о безопасности

- Перед началом эксплуатации ознакомьтесь с данным руководством.
- Перед использованием прибора убедитесь, чтобы напряжение сети было совместимо с напряжением прибора.
- Не используйте прибор возле наполненной водой ванны или раковины.
- При использовании прибора в ванной комнате извлеките вилку из розетки во избежание опасности (поражение электрическим током, пожар и т.д.)
- Прибор не подлежит использованию детьми, лицами с физическими и умственными ограничениями, не обладающими необходимым опытом и знаниями по эксплуатации изделия, без присутствия лиц, ответственных за их безопасность. Храните прибор в недоступном для детей месте.
- Никогда не закрывайте воздухозаборник.

- Прибор отключится автоматически в случае перегрева. Перед повторным включением прибора убедитесь в отсутствии посторонних предметов в воздухозаборном отверстии, к примеру, волосы, отключив прибор от розетки, подождите несколько минут для полного остывания.
- Не направляйте горячий воздух непосредственно на глаза и лицо.
- Не притрагивайтесь к прибору мокрыми руками, не погружайте в воду, не подставляйте под струю воды и не допускайте его намокания.
- Не используйте абразивные чистящие средства.
- Очистите поверхность прибора слегка смоченной тканью.
- Запрещено использование или игра с прибором детьми.
- Не оставляйте прибор без присмотра во время его работы.
- Не используйте прибор вблизи легковоспламеняющихся, взрывчатых химических веществ или жидкостей.
- Держите кабель питания прибора вдали от нагретых поверхностей.
- Не используйте прибор вблизи воды.
- Не доставайте прибор из воды в случае его падения.
- Не пытайтесь самостоятельно отремонтировать или разобрать прибор.
- Не подключайте прибор к удлинителю. Кабель питания прибора должен быть подключен к электрической розетке.
- Старайтесь не ронять прибор.
- Не используйте прибор не по назначению. Неиспользуйте прибор в каких-либо других целях, кроме сушки или придания формы волосам.
- Не тяните за кабель питания при отключении прибора из розетки. Для этого аккуратно потяните за вилку прибора.
- Не скручивайте кабель питания прибора и не храните прибор со скрученным кабелем питания.
- Не используйте прибор при неисправности кабеля питания, вилки или какой-либо части. При возникновении неисправности

кабеля питания, вилки или какой-либо части обратитесь в авторизованный сервисный центр Fakir для замены.

- Дождитесь полного остывания прибора перед помещением в коробку.
- После каждого использования отключайте прибор из розетки.



ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ!

Не используйте прибор в ванной, душевой, раковине или других местах, где присутствует вода.



ОСТОРОЖНО!!

Внимательно прочитайте правила безопасности и инструкции по эксплуатации, указанные в настоящем руководстве. Храните настоящее руководство по эксплуатации для дальнейшего использования.

Вскрытие упаковки



Перед первой эксплуатацией извлеките изделие и аксессуары из коробки и проверьте их на наличие повреждений и неисправностей. Если в устройстве имеются какие-либо неисправности или повреждения, не используйте его и обратитесь в

авторизованный Сервисный Центр Fakir.

- Ремонтные работы должны проводиться только авторизованным сервисным центром Fakir. Неправильно проведенные ремонтные работы, выполненные посторонними лицами могут послужить причиной неисправностей.
- Не пытайтесь проделать отверстия или щель на кнопке включения/выключения устройства.

**ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ!**

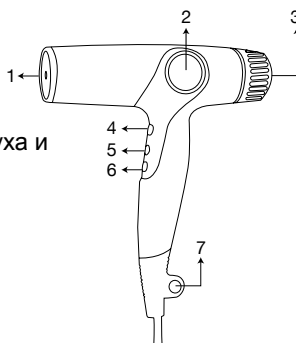
Не используйте дефектный, неисправный прибор.

Содержимое коробки

сумка	1 шт.
устройства	1 шт.
Насадка-диффузор	1 шт.
Насадка-распределитель воздуха	1 шт.
Насадка фена	1 шт.
мешочек	1 шт.
Руководство пользователя и гарантийный талон	1 шт.

Описание деталей

1. Место выхода воздуха
2. Светодиодный дисплей
3. Съёмный фильтр
4. Кнопка регулировки холодного воздуха и скорости
5. Кнопка регулировки температуры
6. Кнопка включения-выключения
7. Кольцо для подвешивания

**Техническая информация**

Мощность	: 1500-1800 Вт
Напряжение	: 220-240 В 50/60 Гц
Двигатель	: BLDC двигатель
Класс Защиты	: II
Длина Кабеля	: 3 м
Срок службы	: 5 лет



ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ!

- Перед тем, как включить изделие, проверьте, совпадает ли значение напряжения, указанного на заводской табличке, с напряжением в Вашей сети;
- Выключайте фен, если Вы не пользуетесь им;
- Если шнур питания поврежден, то во избежание поражения электрическим током, его необходимо заменить изготовителем или представителем сервисной службы или квалифицированным специалистом с аналогичной квалификацией.
- Это изделие может эксплуатироваться детьми старше 8 лет, лицами с ограниченными физическими, сенсорными и умственными способностями, или лицами с недостаточным опытом и знаниями, находящимися под присмотром и получившим инструкции по безопасной эксплуатации изделия. Следите за тем, чтобы дети не играли с изделием. Дети, не находящиеся под присмотром взрослых, не должны выполнять процедуры чистки и обслуживания.
- Ни в коем случае не погружайте фен для сушки волос в воду и не позволяйте ему намокать.
- Необходимо держать детей под присмотром, чтобы они не играли с изделием.
- ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ- Не пользуйтесь этим устройством в ванной, раковине или других местах рядом с водными резервуарами.
- Если Вы пользуетесь феном для сушки волос в ванной, вследствие опасности от воды, находящейся вокруг даже при отключении фена, после его использования обязательно вытяните штепсельную вилку из розетки.

Защита от чрезмерного перегрева

Прибор автоматически отключается в случае перегрева по какой-либо причине благодаря системе безопасного отключения.

Прибор будет готов к использованию после его оставления в холодной среде в течение 1-2 минут.

Не оставляйте воздухозаборное отверстие заблокированным во время использования прибора. Регулярная очистка

крышки фильтра будет способствовать увеличению срока службы и производительности прибора.

Воздухоотводное отверстие будет нагреваться во время использования прибора.

Не притрагивайтесь к воздухоотводному отверстию и аксессуарам во время использования прибора.

Включите

🔌 устройство, удерживая нажатой кнопку. При помощи ручного режима, одного из 5 режимов, отображаемых на светодиодном дисплее, вы можете вручную выбрать настройку температуры и скорости, а также выбрать один из 4 различных режимов в соответствии с потребностями ваших волос (Baby, Scalp, Care, Turbo) для сушки волос.

Регулировка температуры

🔧 > Регулировка температуры может быть выполнена при помощи кнопки регулировки температуры на светодиодном дисплее.



- III Высокая температура (три красных бара)
- II Средняя температура (два красных бара)
- I Низкая температура (один красный бар)

Кнопка скорости/холодного воздуха

❄️ > Регулировка скорости может быть выполнена при помощи кнопки регулировки скорости и холодного воздуха на светодиодном дисплее. Длительное нажатие и удерживание одной и той же кнопки активирует холодный воздух.



- III Высокая скорость (три синих бара)
- II Средняя скорость (два синих бара)
- I Низкая скорость (один синий бар)

Режимы

Это поможет вам персонализировать процесс сушки волос при помощи режимов Baby, Scalp, Manual, Care, Turbo, которые вы можете выбрать в соответствии с потребностями ваших волос.



Manuel Mod: Можно выбрать вручную, с 3-ступенчатой регулировкой температуры и 3-ступенчатой регулировкой скорости.

Care Mod: Температура 75 °C, а скорость на среднем уровне

Turbo Mod: Температура 90°C, а скорость на высоком уровне

Baby Mod: Температура 39°C, а скорость на низком уровне

Scalp Mod: Температура 50°C, а скорость на низком уровне



Функция Автоматической Блокировки Режима

В любом режиме, если на устройстве не обнаруживается активности в течение 10 секунд, оно автоматически блокируется. (🔒) Чтобы разблокировать установленный режим, нажмите и удерживайте кнопку 🎵 в течение 2 секунд.

Насадка-распределитель воздуха



Легко вставляется в передний корпус прибора. Это помогает контролировать поток воздуха во время сушки волос. Направляя поток воздуха более целенаправленно и непосредственно на целевую область, он обеспечивает нужную сушку волос.

Насадка фена



Легко вставляется в передний корпус прибора. Концентрируя поток воздуха на меньшем участке волос, он быстрее высушивает волосы. Это также позволяет легко укладывать и контролировать прическу.

Насадка-диффузор



Легко вставляется в передний корпус прибора. Воздушный поток на волосы, становится более равномерным и менее интенсивным. Этот метод делает кудри и волны волос заметными, а также ускоряет их сушку феном.

Функция ионизации

Отрицательные ионы, образующиеся и испускаемые благодаря ионной технологии, нейтрализуют статическое электричество, возникающее в волосах во время сушки. Таким образом предотвращается электризация и пушение волос.

Режим самоочистки

Когда устройство выключено, режим самоочистки активируется при одновременном нажатии кнопки регулировки скорости и температуры в течение 5 секунд. Он автоматически отключается после 10 секунд работы. Технология автоматической очистки устройства, помогает глубоко очищать фильтры, вращая воздух в противоположном направлении. Самоочищение следует проводить регулярно, каждые 10 дней.

Очистка и уход за изделием

Вы можете очистить корпус прибора сухой или слегка смоченной тканью. Не подвергайте прибор воздействию воды и не пытайтесь очищать под струей воды.

Вы можете очистить насадку для направления струи воздуха, насадку-диффузор и съемную крышку фильтра слегка смоченной тканью или под струей воды. Однако, перед проведением очистки сперва необходимо снять насадку для направления струи воздуха, насадку-диффузор и съемную крышку фильтра.

Перед установкой насадок убедитесь в их полном высыхании. Перед помещением прибора в коробку убедитесь в его полном остывании. Прибор обладает петлей для

подвешивания. Никогда не держите шнур питания обернутый вокруг прибора, в противном случае соединения внутри шнура питания могут ослабевать и разрываться.

Не используйте прибор с неисправным кабелем питания и не пытайтесь самостоятельно его ремонтировать. При возникновении неисправности кабеля питания, вилки или какой-либо части обратитесь в авторизованный сервисный центр Fakir для замены.



Безопасность

Убедитесь в том, что входы и выходы для воздуха на изделии не закрыты.

Если они закрыты, включается предохранительная система ограничения нагрева.

Утилизация

В случае окончания срока службы устройства, отрежьте его электрический кабель и приведите в состояние непригодности.

Согласно действующим в нашей стране законам, такие устройства следует выбрасывать в специальные мусорные контейнеры.



Запрещена утилизация электрических отходов вместе с бытовыми.

Утилизируйте электрические отходы в специально отведенные для этого мусорные ящики.



Упаковка прибора изготовлена из перерабатываемых материалов. Утилизируйте ее в мусорный ящик.



Прибор соответствует руководству WEEE.

Транспортировка

Для предотвращения повреждения устройства его следует транспортировать в мягком и прочном пакете и собственной упаковке.

NOT / NOTES

60	حول تعليمات الاستخدام.
60	معاني الرموز
60	المسؤولية
60	بيان المطابقة للمواصفات الأوروبية.
61	مجالات الاستخدام.
61	الاستخدام غير المصرح به.
63	السلامة هامة للغاية
63	إرشادات الحماية
64	فتح الصندوق
65	محتويات الغلاف
65	البيانات التقنية
65	وصف الأجزاء
66	الحماية ضد الارتفاع المفرط في درجة الحرارة
66	الاستخدام
69	العناية بالجهاز وتنظيفه
69	الحماية
69	إعادة التدوير
69	الإرسال

عملينا العزيز؛

نشكرك على اختيار منتجات **Fakir Hausgeräte**.

نتمنى أن تحصل على أفضل كفاءة من ماكينة تجفيف الشعر **Fakir Pro Ion Shot**، والتي يتم إنتاجها بجودة وتقنية عالية. ونرجو منك قراءة دليل الاستخدام هذه بدقة قبل البدء في استخدام المنتج، ومن ثم الاحتفاظ بالدليل للرجوع إليه مستقبلياً، إذا تطلب الأمر ذلك.

حول تعليمات الاستخدام

تم إعداد هذه التعليمات للتمكن من استخدام الجهاز بشكل صحيح وأمن. يرجى قراءة دليل الاستخدام قبل تشغيل الجهاز حفاظاً على سلامتكم.

معاني الرموز

يمكنك رؤية الرموز الواردة أدناه في دليل الاستخدام هذا.

تحذير!



توضح هذه الإشارة المخاطر التي قد تؤدي إلى الإصابة أو الوفاة.

انتبه!



توضح هذه الإشارة المخاطر التي قد تؤدي إلى تعرض الجهاز لأي ضرر.

ملاحظة



توضح البيانات الهامة والمفيدة التي يحتوي عليها دليل الاستخدام.

المسؤولية

شركة **Fakir** للمنتجات الكهربائية المنزلية، غير مسؤولة عن الأعطال التي قد تتشكل في المنتج بسبب عدم اتباع التعليمات الواردة في دليل الاستخدام، أو تصليح وصيانة الجهاز في مكان غير خدمات **Fakir** المعتمدة، أو استخدام الجهاز لأغراض غير المصمم لأجلها. .

بيان المطابقة للمواصفات الأوروبية

تم تصميم وإنتاج هذا الجهاز بما يتوافق مع توجيهات الاتحاد الأوروبي المتعلقة بالتوافق الكهرومغناطيسي EC/2014/30، والجهد EC/2014/35. يحتوي هذا الجهاز على إشارة CE في ملصق نمط الجهاز. حقوق التعديلات في التصميم والمكونات محفوظة لشركة **FAKIR**

مجالات الاستخدام

لقد تم تصميم هذا الجهاز للاستخدام المنزلي. هذا الجهاز غير مناسب للاستخدام في أماكن العمل والمنشآت الصناعية. وأي عطل قد يظهر نتيجة الاستخدامات المخالفة، فسيتم التعامل معه خارج نطاق الضمان من قبل الخدمة المعتمدة لـ Fakir.

الاستخدام غير المصرح به

قد تؤدي الاستخدامات الغير مصرح بها والموضحة أدناه إلى تعرض الجهاز للضرر أو حدوث إصابات.

- هذا الجهاز غير مناسب لاستخدام الأشخاص الذين يعانون من اضطرابات عقلية أو الذين ليس لديهم خبرة كافية حول طريقة التعامل معه. ولذلك يرجى عدم السماح لهؤلاء الأشخاص باستخدام الجهاز.
- الجهاز ليس لعبة. ولهذا يجب ألا يسمح للأطفال باللعب به، والحذر أثناء استخدامه بالقرب منهم.
- يجب إبعاد الأكياس أو ورق الكارتون المتواجد داخل العلبة عن متناول الأطفال. بخلاف ذلك، فقد يقوم الأطفال بإبتلاعها، مما يؤدي إلى حدوث مخاطر جسيمة.

تحذير!

- يمكن استخدام الجهاز من قبل الأطفال الذين تبلغ أعمارهم 8 سنوات وما فوق والأشخاص الذين يعانون من ضعف القدرات الجسدية أو الحسية أو العقلية أو نقص الخبرة والمعرفة إذا تم منحهم الإشراف أو التعليمات المتعلقة باستخدام الجهاز بطريقة آمنة وفهم المخاطر التي تنطوي عليها .
- يجب ألا يلعب الأطفال بالجهاز .
- يجب ألا تتم عملية تنظيم أو صيانة أو إصلاح المنتج عن طريق الأطفال، ما لم يكونوا تحت مراقبة ومتابعة.
- احتفظ بفلاتر الكربون بعيداً عن متناول الأطفال. خطر الإختناق!
- يجب إعداد الأطفال أقل من 3 سنوات عن الجهاز قدر الإمكان، ما لم يكونوا تحت رقابة ومتابعة مستمرة.
- هذا الجهاز لم يصمم من أجل استخدامه بواسطة الأشخاص محدودي القدرات الذهنية والبدنية والعقلية أو الأشخاص عديمي الخبرة والتجربة (بما في ذلك الأطفال) إلا في حالة متابعتهم وإعطائهم كافة التعليمات المتعلقة بطريقة الاستخدام الآمن للجهاز وإدراكهم للمخاطر، بما في ذلك الأطفال.
- يجب الاحتفاظ بالجهاز بعيداً عن متناول الأطفال لضمان عدم عبثهم به.
- لا يجب استخدام الجهاز كأداة للعب واللهو.
- بالنسبة للأطفال أكبر من 3 سنوات وأصغر من 8 سنوات، يجب أن يكون استخدامهم للمنتج تحت رقابة ومتابعة أو في حالة تزويدهم بمعلومات عن أمن وسلامة الجهاز وإدراكهم للمخاطر التي قد تنتج عن الجهاز يمكنهم فتح وإغلاقه. وفي هذه الحالة يشترط أن يكون المنتج في وضعية الاستخدام العادي ومجهز للاستخدام.
- لا يجب أن يتعامل الأطفال أكبر من 3 سنوات وأقل من 8 سنوات مع المقبس الكهربائي للجهاز أو ضبط وإعداد الجهاز أو عمل إجراءات التنظيف والإصلاح والصيانة.
- لا يجب استخدام الجهاز بدون رقابة أو متابعة.

السلامة هامة للغاية

- يرجى قراءة دليل الاستخدام قبل تشغيل الجهاز حفاظاً على سلامتكم. يرجى الاحتفاظ بدليل الاستخدام في مكان آمن للرجوع إليه في أي وقت.
- يجب اتخاذ التدابير التالية أثناء استخدام أي جهاز كهربائي. لتجنب الحراق أو خطر الصدمة الكهربائية أو الإصابات الشخصية،
- قبل البدء في استخدام الجهاز، يجب التأكد من مطابقة فولتيته من فولطية الشبكة الكهربائية في المنزل.
- الجهاز ليس لعبة. ولهذا يجب ألا يسمح للأطفال باللعب به، والحذر أثناء استخدامه بالقرب منهم.
- أكد من عدم وجود أي تلف أو عطل بالجهاز قبل استخدامه. في حالة وجود أي خلل أو عطل، يرجى عدم استخدام الجهاز، والتواصل مع خدمة عملاء Fakir.

إرشادات الحماية

- يرجى قراءة دليل الاستخدام قبل استخدام الجهاز، وذلك حفاظاً على سلامتكم الشخصية.
- يجب التأكد من مطابقة فولطية التيار الكهربائي في المنزل مع ما هو موضح في ملصق الجهاز.
- يجب ألا يستخدم الجهاز بالقرب من حوض الاستحمام أو غسيل الوجه أو أي شيء ممتلئ بالماء.
- في حالة استخدام الجهاز في الحمام، يجب نزع القابس من المقبس، حتى وإن كان الجهاز مغلق، وذلك لتجنب أي خطر محتمل (صدمة كهربائية، حريق، إلخ..).
- هذا الجهاز غير مناسب للاستخدام من قبل الأطفال الصغار، أو الأشخاص محدودي القدرات البدنية والذهنية والعقلية، بدون وجود شخص ذو خبرة ومعرفة، مسؤول عن سلامتهم الشخصية.
- يرجى الاحتفاظ بالجهاز بعيداً عن متناول الأطفال.
- لا تغلق مدخل الهواء في الجهاز بأي شكل من الأشكال.
- يُغلق الجهاز من تلقاء نفسه، نتيجة تعرضه لحرارة مفرطة. قبل البدء في استخدام الجهاز، يرجى التأكد من عدم وجود شعر أو أي شيء مماثل قد يتسبب في إنسداد مدخل الهواء في الجهاز، وبعد الاستخدام، يرجى نزع القابس من المقبس، والانتظار بضع دقائق حتى يبرد الجهاز بشكل تام.
- لا توجه الهواء الساخن تجاه الأماكن الحساسة في الوجه أو العين بشكل مباشر.
- لا تحاول الإمساك بالجهاز بأيدي مبللة، وتجنب غمره بالماء، أو إبتلاله بأي حال من الأحوال.
- لا تحاول استخدام أي مواد صلبة أو خادشة لتنظيف الجهاز.
- يمكنك مسح السطح الخارجي للجهاز بقطعة قماش ناعمة مبللة ثم جففه.
- احتفظ بالجهاز بعيداً عن متناول الأطفال.
- لا تبتعد عن الجهاز أثناء تشغيله واستخدامه.
- لا تستخدم أي سوائل أو مواد كيميائية ملمعة أو مفرقة بالقرب من الجهاز.
- يجب إبعاد الكابلات الكهربائي عن الأسطح الساخنة.
- لا تستخدم الجهاز بالقرب من الماء.
- في حالة سقوط الجهاز في الماء، لا تحاول مطلقاً أن تغمس يدك في الماء للإمساك بالجهاز.

- لا تحاول إصلاح أو فك الجهاز بمفردك.
- لا تستخدم الجهاز برفقة كابل تمديد. حيث يجب أن تصل الطاقة إلى الجهاز من القابس مباشرة.
- كن حذراً حتى لا يسقط الجهاز.
- لا تستخدم الجهاز لأي غرض خاج نطاق استخدامه. لا تستخدم الجهاز لأي غرض غير تجفيف الشعر وتسريحه.
- لا تحاول سحب القابس من المقبس من خلال الإمساك بالكابل. ولكن يجب سحبها من خلال الإمساك بالقابس.
- لا تنني كابل الجهاز أثناء تشغيله أو أثناء تخزينه.
- يجب ألا يستخدم الجهاز في حالة تلف كابل أو القابس أو أي جزء من أجزاءه. في حالة تلف الكابل أو القابس أو أي جزء من أجزاء الجهاز, يجب تغييرها بقطعة جديدة بواسطة خدمة فكيّر المعتمدة, وذلك لتجنب حدوث أي ضرر.
- قبل إخراج الصنية أو تنظيف الجهاز أو تحريكه في مكانه, يجب الإنتظار حتي يبرد الجهاز بشكل كامل.
- يجب غلق الجهاز, وسحب القابس من المقبس بعد الإنتهاء من الاستخدام.

**تحذير!**

لا تستخدم الجهاز في الحمام أو بالقرب من خزان المياه أو أي مكان يحتوي على مياه..

إنّبه!

يجب قراءة دليل الاستخدام بشكل دقيق. يجب الاحتفاظ بهذا الدليل للرجوع إليه في وجود ضرورة لذلك مستقبلياً.

فتح الصندوق

أخرج الجهاز وملحقاته من الصندوق, وتأكد من عدم وجود أي تلف أو عطل بها. في حالة وجود أي خلل أو عطل, يرجى عدم استخدام الجهاز, والتواصل مع خدمة عملاء Fakir.



- يجب إصلاح الجهاز بواسطة خدمة Fakir المعتمدة فقط. حيث ان الإصلاح الغير صحيحة قد تسبب أضرار لا يحمد عقباها.
- لا تحاول فتح ثقب أو شق في مكان زر التشغيل والإغلاق.

تحذير!

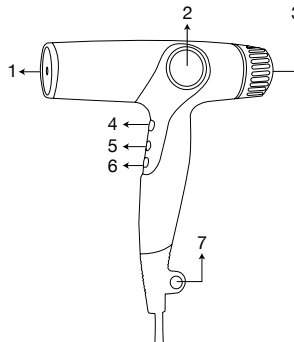


يجب عدم استخدام أي آلة تحتوي على خلل.

محتويات الغلاف

عدد 1	حقيبة
عدد 1	جهاز
عدد 1	رأس موزع الهواء
عدد 1	رأس موجه الهواء
عدد 1	رأس المجفف
عدد 1	كيس
عدد 1	دليل المستخدم وشهادة الضمان

وصف الأجزاء



1. مخرج الهواء
2. شاشة LED
3. فلتر قابل للإزالة
4. زر الهواء البارد وإعداد السرعة
5. زر إعداد الحرارة
6. زر التشغيل / الإغلاق
7. حلقة التعليق

البيانات التقنية

الطاقة	: 1500 1800 - واط
الجهد	: 220-240 فولت، 50/60 هرتز
المحرك	: محرك BLDC
فئة الحماية	: II
طول الكابل	: 3 م
العمر الافتراضي	: 5 سنوات

تحذير!

قبل تشغيل الجهاز، يجب التأكد من مطابقة قيمة الجهد الموضح على ملصق الجهاز مع قيم الشبكة الكهربائية في المنزل. ويجب إغلاق الجهاز في حالة عدم استخدام، حتى لو لحظة.

في حالة تعرض الكابل الكهربائي لأى ضرر، يتوجب تغييره بواسطة ممثل الخدمة أو المنتج أو شخص مؤهل يمتلك صفة مماثلة. وذلك لتجنب حدوث أى خطر.

يمكن استخدام هذا الجهاز بواسطة الأطفال مما هم فوق ٨ سنوات أو الأشخاص محدودي القدرات الذهنية والبدنية والعقلية أو الأشخاص عديمي الخبرة والتجربة فيما يتعلق بمثل هذا النوع من الأجهزة، وذلك في حالة متابعتهم وإعطائهم كافة التعليمات المتعلقة بطريقة الاستخدام الآمن للجهاز وإدراكهم للمخاطر التي قد تنتج عن الاستخدام الخاطئ. يجب ألا يلعب الأطفال بالجهاز. يجب ألا يسمح للأطفال بتنظيف الجهاز، مالم يكونوا تحت المتابعة والملاحظة.

يجب ألا تتعرض ماكينة تجفيف الشعر للبلل أو السقوط في الماء.

يجب متابعة الأطفال باستمرار لمنعهم من اللعب بالجهاز.

تحذير- يجب ألا يستخدم الجهاز بالقرب من حوض الإستحمام أو الغسيل أو أوانى الماء.

في حالة استخدام ماكينة تجفيف الشعر في الحمام، يتوجب إغلاق الجهاز ونزع القابس من المقبس عقب الانتهاء الاستخدام، وذلك لتجنب أى خطر قد يحدث بسبب وجود المياه.

الحماية ضد الارتفاع المفرط في درجة الحرارة

يغلق الجهاز بشكل تلقائي في حالة ارتفاع درجة حرارته بشكل مفرط لأي سبب من الأسباب، بفضل خاصية منظومة إغلاق الأمان.

ويصبح الجهاز جاهز للاستخدام بعد ترك حتى يبرد لمدة 1-2 دقيقة.

يجب ألا يتعرض مدخل الهواء للإنسداد أثناء الاستخدام بأي شكل من الأشكال. تنظيف غطاء الفلتر بشكل دوري.

يساعد على زيادة العمر الافتراضي للجهاز وأدائه.

ترتفع درجة حرارة مخرج الهواء أثناء الاستخدام.

لا تحاول لمس مخرج الهواء أو الملحقات المعلقة به

أثناء الاستخدام.

الاستخدام

ن) قم بتشغيل جهازك بالضغط مطوّلًا على الزر. مع الوضع اليدوي، أحد الأوضاع الخمسة على شاشة LED، يمكنك تحديد درجة الحرارة وإعداد السرعة يدويًا، وكذلك تحديد واحد من 4 أوضاع مختلفة (الطفل، وفروة الرأس، والعناية، والتوربو) وفقًا لاحتياجاتك شعرك، وإجراء عملية تجفيف شعرك.

ضبط درجة الحرارة

🔌 < يمكن ضبط درجة الحرارة على شاشة LED باستخدام زر ضبط درجة الحرارة.

- III حرارة مرتفعة (ثلاثة أشرطة حمراء)
- II حرارة متوسطة (شريطان أحمران)
- I حرارة منخفضة (شريط واحد أحمر)



زر السرعة/الهواء البارد

❄️ < يمكن ضبط السرعة على شاشة LED مع ضبط السرعة والهواء البارد. كما يؤدي الاستمرار في الضغط على الزر نفسه لفترة طويلة إلى تشغيل الهواء البارد.

- III سرعة مرتفعة (ثلاثة أشرطة زرقاء)
- II سرعة متوسطة (شريطان أزرقان)
- I سرعة منخفضة (شريط واحد أزرق)



الأوضاع

تساعدك على تخصيص عملية تجفيف شعرك مع أوضاع الطفل، وفروة الرأس، واليدوي، والعناية، والتربو، التي يمكنك اختيارها وفقًا لاحتياجات شعرك.



- Manuel Mod: يمكن الاختيار اليدوي من خلال 3 مراحل لدرجة الحرارة و 3 مراحل ضبط السرعة.
- Care Mod: درجة الحرارة 75 درجة مئوية والسرعة بإعداد متوسط
- Turbo Mod: درجة الحرارة 90 درجة مئوية والسرعة بإعداد مرتفع
- Baby Mod: درجة الحرارة 39 درجة مئوية والسرعة بإعداد منخفض
- Scalp Mod: درجة الحرارة 50 درجة مئوية والسرعة بإعداد منخفض

وظيفة قفل الوضع التلقائي

في أي وضع، إذا لم يتم اكتشاف أي نشاط على الجهاز لمدة 10 ثوان، فسيتم قفله تلقائيًا. (🔒)
لفتح الوضع المحدد، اضغط واستمر في الضغط على الزر 🔌 لمدة 2 ثانية.

رأس توجيه الهواء



يمكنك تركيبها ونزعها بسهولة من الهيكل الأمامي. يساعد على التحكم في تدفق الهواء أثناء تجفيف الشعر. يوجه تدفق الهواء بشكل أكثر تركيزاً وبشكل مباشر إلى المنطقة المستهدفة، مما يسمح بتجفيف الشعر حسب الرغبة.

رأس المجفف



يمكنك تركيبها ونزعها بسهولة من الهيكل الأمامي. يقوم بتركيز تدفق الهواء إلى منطقة أصغر من الشعر، مما يساعد على تجفيف الشعر بشكل أسرع. كما أنه يجعل من السهل تحديد تصفية الشعر والتحكم فيها.

رأس موزع الهواء



يمكنك تركيبها ونزعها بسهولة من الهيكل الأمامي. يصبح تدفق الهواء المطبق على الشعر أكثر انتشاراً وأقل كثافة. بينما تساعد هذه الطريقة على تجديد الشعر وتمويجه، فإنها تسرع أيضاً من تجفيف الشعر.

خاصية الأيون

تعمل الأيونات السالبة التي يتم إنتاجها وانبعائها بفضل تقنية الأيونات، على تحييد الكهرباء الساكنة التي تحدث في الشعر أثناء التجفيف. وبالتالي، يتم منع كهرباء وتجعد الشعر.

وضع التنظيف الذاتي

عند إيقاف تشغيل الجهاز، يتم تنشيط وضع التنظيف الذاتي عند الضغط على زر ضبط السرعة وزر ضبط درجة الحرارة في نفس الوقت لمدة 5 ثوان. يتم إيقاف تشغيله تلقائياً بعد 10 ثوان من التشغيل. تساعد تقنية التنظيف التلقائي للجهاز على التنظيف العميق للفلاتر عن طريق تدوير الهواء في الاتجاه المعاكس. يجب أن إجراء التنظيف الذاتي بانتظام كل 10 أيام.

العناية بالجهاز وتنظيفه

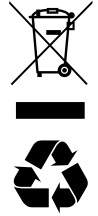
يمكنك تنظيف السطح الخارجي للجهاز باستخدام قطعة قماش جافة أو مبللة بشكل خفيف. يجب ألا يحدث أي تلامس بين الماء والجهاز، ولا تحاول تنظيفه أسفل ماء الصنبور. يمكنك تنظيف رأس توجيه الهواء أو المشط المنتشر أو الفلتر القابل للفصل باستخدام قطعة قماش مبللة أو أسفل ماء الصنبور. ولكن قبل إجراء ذلك، يجب نزع هذه الأجزاء من الجهاز. تأكد من تجفيف الأجزاء التي قمت بتنظيفها قبل تركيبها في الجهاز. تأكد من أن الأجزاء التي قمت بتنظيفها قد بردت بشكل تام قبل تركيبها في الجهاز. يحتوي الجهاز على حلقة تعليق لتخزين الجهاز والاحتفاظ به بشكل آمن. لا تخزن كابل الطاقة من خلال لفه على الجهاز. وإلا قد تتلف روابطه الداخلية أو تتقطع. لا تستخدم الجهاز إذا كان الكابل قد تلف، ولا تحاول إصلاحه بنفسك. يجب تغيير كابل الكهرباء التالف في الجهاز بواسطة خدمة Fakir المعتمدة، لتجنب حدوث أي مخاطر.

الحماية

يجب التأكيد من عدم انسداد مداخل أو مخارج الهواء بأى شكل من الأشكال. وفي حالة انسدادها، سيعمل نظام الحماية الذي يحدد درجة الحرارة بهدف إتخاذ تدابير وقائية ضد الحرارة المرتفعة.

إعادة التدوير

في حالة إنتهاء العمر الافتراضي للجهاز، قم بإعاقه استخدامه مرة أخرى من خلال قطع الكابل الكهربائي. يرجى وضع هذا الجهاز في صناديق القمامة المحددة بشكل خاصة لمثل هذه النوع من الأجهزة، وفقاً للقوانين السارية في دولتكم.



لا يجب إلقاء المخلفات الكهربائية مع المخلفات العادية. إلقِ المخلفات الكهربائية في الصناديق المخصصة لذلك. لقد تم إنتاج غلاف الجهاز من مواد مناسبة لإعادة التدوير. من فضلك ألقِ الغلاف في صناديق القمامة المخصصة لإعادة التدوير.

مطابق للائحة المخلفات الكهربائية والإلكترونية.

الإرسال

يجب حمل الجهاز في غلافه الأصلي أو في غلاف بحالة جيدة حتى لا يتعرض للضرر.

NOT / NOTES

72	نکاتی در مورد دستورالعمل استفاده.
72	معنی نماد ها.
72	مسئولیت.
72	اظهارنامه تناسب CE
73	حیطه استفاده
73	استفاده غیرمجاز
75	ایمنی مهم است.
75	هشدارهای ایمنی
77	بازکردن جعبه.
77	محتویات جعبه.
78	اطلاعات فنی
78	معرفی قطعات.
79	محافظت در برابر گرم شدن بیش از حد
79	نحوه استفاده
81	نظافت و مراقبت از دستگاه
82	ایمنی
82	بازیافت
82	حمل

مشتري گرامي،

اميدواريم محصول خود را با لذت مورد استفاده قرار داده و از شما بابت انتخاب **Fakir Hausgeräte** که در زمينه فن آوري هاي خلاقانه پيشرو مي باشد تشکر مي کنيم.

اميدواريم بهترين بازده را از دستگاه سشوار **Fakir Pro Ion Shot** که با كيفيت و تکنولوژی بسيار بالايي توليد شده دريافت کنيد. به همين دليل خواهشمند است پيش از استفاده از محصول اين دفترچه راهنمای استفاده را به دقت مطالعه نموده و از آنجاني که ممکن است در آینده مورد نیاز باشد از آن نگهداری کنيد.

نکاتی در مورد دستورالعمل استفاده

اين دستورالعمل استفاده به گونه ای تنظيم شده است که بتوان از دستگاه به درستي و ايمن استفاده کرد. برای ايمني خود و ديگران، قبل از استفاده از محصول، دفترچه راهنمای کاربر را مطالعه کنيد.

معنی نماد ها

در داخل اين دفترچه راهنمای کاربر، نماد های زیر را مشاهده خواهيد کرد.

هشدار!



اين علامت مشخص کننده خطرات احتمالی منجر به جراحت و يا مرگ می باشد.

احتیاط!



اين نماد خطراتي را نشان می دهد که می تواند منجر به آسیب يا خرابی محصول شما شود.

نکته!



اطلاعات مهم و مفيد را در دفترچه راهنمای کاربر نشان می دهد.

مسئولیت

کليه آسیب های وارده در نتیجه عدم رعایت دستورالعمل های استفاده از دستگاه و همچنین تعمیر دستگاه در مکانی بغیر از مراکز خدمات مجاز **Fakir** و همچنین عدم استفاده مناسب از دستگاه شرکت سهامی بازرگانی خارجی محصولات خانگی **Fakir** مسئولیتی در قبال آسیب های وارده نخواهد داشت.

اظهارنامه تناسب CE

اين دستگاه کاملاً مطابق با دستورالعمل های شماره **EU/2014/30** الکترومغناطیسی و دستورالعمل شماره **EU/2014/35** ولتاژ جامعه اروپا می باشد. بر روی برچسب نوع دستگاه علامت **CE** موجود می باشد. **Fakir** حقوق کليه تغييرات در طراحی و سخت افزار را برای خود محفوظ می دارد.

حیطه استفاده

این مدل محصول برای استفاده خانگی طراحی شده است. جهت استفاده در محل کار و یا مراکز صنعتی مناسب نمی باشد. در صورت بروز هرگونه مشکل و یا عوارض در دستگاه بدلیل استفاده نامناسب با مقاصد طراحی دستگاه، مراکز خدمات مجاز خدمات مربوطه را خارج از پوشش ضمانت دستگاه ارائه خواهند نمود.

استفاده غیرمجاز

- در موارد استفاده غیرمجاز زیر، دستگاه می تواند آسیب ببیند یا باعث آسیب دیدگی شود؛
- این دستگاه برای استفاده توسط افرادی که از نظر روانی نامتعادل هستند یا دانش کافی برای استفاده از چنین وسایلی را ندارند مناسب نیست. هرگز به چنین افرادی اجازه استفاده از دستگاه را ندهید.
- این دستگاه یک اسباب بازی نیست. بهمین دلیل به کودکان اجازه بازی با دستگاه را نداده و هنگام استفاده از دستگاه در مجاورت کودکان دقت بیشتری داشته باشید.
- موادی مانند کیسه و مقواهای خارج شده از بسته بندی دستگاه را از کودکان دور نگه دارید. در غیر اینصورت امکان آسیب دیدن کودکان از طریق خوردن اینگونه مواد موجود بوده و بویژه بازی کردن کودکان با کیسه های بسته بندی ایجاد کننده خطر خفگی-قورت دادن می باشد.

هشدار!

- دستگاه تنها در صورتی قابل استفاده می‌باشد که تحت نظارت باشد و دستورالعمل های مربوط به استفاده ایمن و خطرات احتمالی استفاده توسط کودکان بالای 8 سال و افراد دارای محدودیت های جسمی، روانی و روحی و همچنین افراد با دانش ناکافی ارائه شده باشد
- کودکان نباید با این دستگاه بازی کنند.
- امور مربوط به نظافت و مراقبت از دستگاه نباید توسط کودکان بدون نظارت انجام گیرد.
- فویل های بسته بندی دستگاه را دور از دسترس کودکان نگهداری کنید. خطر خفگی!
- کودکان کمتر از 3 سال در صورتی که تحت نظارت دائمی نباشند باید دور از دستگاه نگهداری شوند.
- این دستگاه فقط تحت نظارت اشخاص مسئول ایمنی افراد با محدودیت های جسمی، روحی و روانی (و همچنین کودکان) و یا افراد با تجربه محدود و/ یا افراد دارای دانش محدود باشند و یا در راستای دستورالعمل های این اشخاص توسط آنان قابل استفاده می باشد.
- کودکان باید جهت حصول اطمینان از عدم بازی آنها با دستگاه تحت نظارت باشند.
- دستگاه ها نباید برای بازی مورد استفاده قرار گیرند.
- کودکان بالای 3 سال و کمتر از 8 سال فقط در صورتیکه تحت نظارت بوده و در مورد استفاده ایمن دستگاه مورد اطلاع رسانی قرار گرفته و متوجه خطرات احتمالی ناشی از این دستگاه باشند مجاز به روشن و خاموش کردن دستگاه می باشند. در این خصوص قرار داشتن دستگاه در حالت کار معمولی و یا آماده به کار بودن دستگاه پیش شرط اولیه می باشد.
- کودکان بالای 3 سال و کمتر از 8 سال نباید دوشاخه دستگاه را به پریز برق نصب کرده، دستگاه را تنظیم کرده و امور مربوط به نظافت و مراقبت از دستگاه را انجام دهند.
- دستگاه نباید بدون نظارت مورد استفاده قرار گیرد.

ایمنی مهم است

- جهت ایمنی خود و سایرین پیش از استفاده از دستگاه راهنمای استفاده آن را مورد مطالعه قرار دهید. این راهنمای استفاده را جهت استفاده در آینده در مکانی امن نگهداری کنید.
- تدابیر زیر همواره باید در جریان استفاده از دستگاه های برقی اتخاذ گردند. جهت جلوگیری از حریق، برق گرفتگی و جراحات فردی؛
- پیش از استفاده از دستگاه، از تناسب ولتاژ شبکه با ولتاژ دستگاه خود اطمینان حاصل کنید.
- این دستگاه یک اسباب بازی نیست. بهمین دلیل به کودکان اجازه بازی با دستگاه را نداده و هنگام استفاده از دستگاه در مجاورت کودکان دقت بیشتری داشته باشید.
- پیش از اولین استفاده دستگاه را در مورد هرگونه خرابی و یا نقص کنترل کنید. در صورت وجود هرگونه خطا و یا مشکل در دستگاه از استفاده از آن خودداری کرده و به مرکز خدمات مجاز Fakir مراجعه کنید.

هشدارهای ایمنی

- پیش از استفاده از دستگاه راهنمای استفاده آن را مورد مطالعه قرار دهید.
- پیش از استفاده از دستگاه از تناسب ولتاژ شبکه با ولتاژ تعیین شده روی برچسب نوع دستگاه اطمینان حاصل کنید.
- از استفاده از دستگاه در مجاورت وان حمام، دستشویی و ... پر از آب خودداری کنید.
- در صورت استفاده از دستگاه درون حمام پس از هر مرتبه استفاده جهت جلوگیری از هرگونه آسیب احتمالی (برق گرفتگی و ...) حتی چنانچه دستگاه خاموش باشد حتماً دوشاخه آن را از برق بکشید.
- این دستگاه جهت استفاده کودکان و یا افرادی با ظرفیت جسمی، روحی و روانی محدود و همچنین افراد فاقد اطلاعات کافی بدون نظارت فردی مسئول ایمنی آنان طراحی نشده است. از دسترسی کودکان کوچک به دستگاه جلوگیری کنید.
- از مسدود کردن محفظه ورودی هوا خودداری کنید.
- دستگاه بدلیل گرم شدن بیش از حد به صورت خودکار خاموش خواهد شد. پیش از روشن کردن مجدد دستگاه از عدم مسدود بودن قسمت ورودی هوا با اجسامی نظیر مو، پشم و اطمینان حاصل نموده دو شاخه دستگاه را بکشید و به مدت چند دقیقه برای خنک شدن آن صبر کنید.
- از هدایت مستقیم هوای گرم به طرف صورت و یا سایر قسمت های حساس بدن خودداری کنید.
- بهیچوجه سعی در گرفتن دستگاه با دستان خیس نداشته باشید، از تماس دستگاه با آب جلوگیری نموده از گرفتن آن زیر آب جاری خودداری کرده و از خیس شدن دستگاه جلوگیری کنید.

- از استفاده از محصولات شوینده سخت و مستهلک کننده جهت نظافت دستگاه خودداری کنید.
- می توانید سطح بیرونی دستگاه را با استفاده از یک قطعه پارچه کمی مرطوب تمیز کنید.
- می توانید سطح بیرونی دستگاه را با استفاده از یک قطعه پارچه کمی مرطوب تمیز کنید.
- از استفاده و یا بازی کردن کودکان با دستگاه جلوگیری کنید.
- هنگام کار دستگاه بهیچوجه دستگاه را بدون نظارت رها نکنید.
- از استفاده از دستگاه در مجاورت مایعات و مواد شیمیایی قابل اشتعال و انفجار خودداری کنید.
- سیم دستگاه را از سطوح خارجی داغ دور نگهاری کنید.
- دستگاه را بهیچوجه در نزدیکی آب مورد استفاده قرار ندهید.
- در صورت سقوط دستگاه به درون آب از تماس دست خود با آب برای برداشتن دستگاه خودداری کنید.
- بهیچوجه سعی در تعمیر و یا باز کردن دستگاه نکنید.
- بهیچوجه دستگاه را با استفاده از سیم های رابط مورد استفاده قرار ندهید. سیم برق دستگاه باید انرژی برق را فقط از پریز دریافت کند.
- از انداختن دستگاه خودداری نموده و در این امر دقت کنید.
- از استفاده از دستگاه برای مقاصدی خارج از اهداف طراحی آن خودداری کنید. از استفاده برای مقاصدی بغیر از خشک کردن موی انسان و یا شکل دادن به مو خودداری کنید.
- هنگام کشیدن دوشاخه دستگاه از برق بهیچوجه سعی در گرفتن سیم و کشیدن آن نکنید.
- جهت کشیدن دوشاخه از برق همواره دوشاخه را گرفته و بکشید.
- از خم کردن سیم برق دستگاه خودداری کنید، از نگهداری از آن به صورت خم شده خودداری کنید.
- اگر کابل، دوشاخه یا هر قطعه ای از دستگاه معیوب باشد، از استفاده از آن خودداری کنید. در صورت آسیب دیدن سیم، دوشاخه و یا سایر قطعات دستگاه جهت جلوگیری از هرگونه آسیب باید توسط مرکز خدمات مجاز Fakir با قطعه نو تعویض گردد.
- پیش از قراردادن دستگاه درون جعبه و یا جمع کردن آن جهت خنک شدن کامل دستگاه صبر کنید.
- پس از هر مرتبه استفاده از دستگاه آن را خاموش کرده و دوشاخه را از پریز بکشید.
- این راهنمای استفاده را جهت استفاده های آینده نگهاری کنید.

**هشدار!**

از استفاده از این دستگاه در وان حمام، کابین دوش، دستشویی و سایر فضاهایی که در آن آب وجود دارد خودداری کنید.

احتیاط!

خواهشمند است مقررات و دستورالعمل های ایمنی مذکور در دفترچه راهنمای استفاده از دستگاه را با دقت مورد مطالعه قرار دهید. این دفترچه راهنمای کاربر را برای استفاده های بعدی نگه دارید.

بازکردن جعبه



پیش از اولین استفاده دستگاه و لوازم جانبی آن را از جعبه خارج کرده و وجود و یا عدم وجود هرگونه آسیب را مورد کنترل قرار دهید. در صورت وجود هرگونه خطا و یا مشکل در دستگاه از استفاده از آن خودداری کرده و به مرکز خدمات مجاز Fakir مراجعه کنید.

- امور تعمیراتی فقط باید توسط مرکز خدمات مجاز Fakir انجام گیرند. امور تعمیراتی که به درستی انجام نشده و توسط افراد غیر مجاز انجام می شود ممکن است به کاربر آسیب برساند.
- سعی در ایجاد سوراخ و یا شکاف در قسمت دکمه خاموش-روشن دستگاه نکنید.

هشدار!

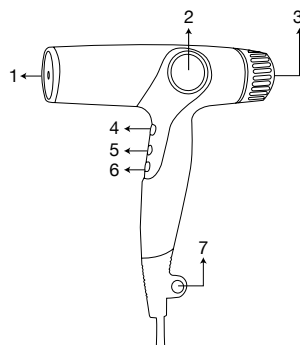
به هیچوجه از دستگاه های معیوب استفاده نکنید.

محتویات جعبه

کیف	1 عدد
دستگاه	1 عدد
سری پخش کننده	1 عدد
سری هدایت کننده هوا	1 عدد
سری پخش کننده	1 عدد
کیسه	1 عدد
راهنمای استفاده و ضمانت نامه	1 عدد.

معرفی قطعات

1. محل خروج هوا
2. نمایشگر ال ای دی:
3. فیلتر قابل خارج سازی
4. دکمه تنظیم هوای سرد و سرعت
5. دکمه تنظیم حرارت
6. دکمه خاموش روشن
7. حلقه آویز



اطلاعات فنی

1800W - 1500 :	توان
220-240V~ 50/60Hz :	ولتاژ
BLDC موتور :	موتور
II :	درجه محافظتی
m 3 :	طول سیم
5 سال :	عمر مفید استفاده

هشدار!



- پیش از روشن کردن دستگاه از تناسب ولتاژ مشخص شده روی برچسب دستگاه با ولتاژ شبکه در منزل خود اطمینان حاصل کنید.
- در مواقعی که از دستگاه استفاده نمی کنید، حتی به مدت یک لحظه، دستگاه را خاموش کنید؛
- در صورت آسیب دیدن سیم برق، جهت جلوگیری از بروز هرگونه خطر باید توسط تولید کننده و یا نماینده خدمات و یا افراد با تجربه دارای توانایی های مشابه تعویض گردد.
- این دستگاه در صورت ارائه دستورالعمل های مربوط به استفاده ایمن و درک خطرات احتمالی قابل استفاده توسط کودکان 8 سال و بالاتر و افراد دارای محدودیت های جسمی، روحی و روانی و یا افراد با دانش ناکافی قابل استفاده می باشد. کودکان نباید با دستگاه بازی کنند. چنانچه تحت نظارت و مراقبت نباشند، امور نظافت و مراقبت از دستگاه نباید توسط کودکان انجام گیرد.
- دستگاه سشوار را به چوچه در آب فرو نبرید و یا خیس نکنید.
- جهت جلوگیری از بازی کودکان با دستگاه باید تحت نظارت و مراقبت باشند.
- هشدار - از استفاده از این دستگاه در مجاورت وان حمام، دستشویی و یا سایر ظروف آب خودداری کنید.
- در صورت استفاده از سشوار در حمام، از آنجائیکه حتی پس از خاموش شدن دستگاه آب موجود در محیط اطراف نیز باعث بروز خطرات احتمالی می باشد، پس از استفاده دوشاخه دستگاه را از برق بکشید.

محافظت در برابر گرم شدن بیش از حد

با بهره مندی از سیستم خاموش کننده خودکار موجود در دستگاه، دستگاه در صورت بروز گرمایش بیش از حد بهر دلیل به صورت خودکار خاموش خواهد شد.
دستگاه پس از قرار گرفتن در محیط سرد به مدت 2-1 دقیقه مجدداً آماده به کار خواهد بود.
در جریان استفاده بهیچوجه قسمت ورودی هوا را مسدود نکنید. نظافت منظم درپوش فیلتر باعث افزایش عمر مفید استفاده و بازده دستگاه خواهد شد.
در جریان استفاده محل قرار گرفتن خروجی هوای دستگاه گرم خواهد شد.
در حین استفاده بهیچوجه با قسمت خروجی هوا و لوازم جانبی مسدود آن تماس برقرار نکنید.

نحوه استفاده

۱) دستگاه را با فشار دادن و نگه داشتن دکمه آن روشن کنید. می توانید با استفاده از حالت دستی که یکی از پنج حالت موجود در صفحه نمایش ال ای دی دستگاه می باشد تنظیم حرارت و سرعت دستگاه را به صورت دستی تغییر داده و در عین حال می توانید هریک از چهار حالت متفاوت (Baby, Scalp, Care, Turbo) را طبق نیازمندی های موی خود انتخاب کرده و عملیات خشک کردن مو را انجام دهید.

تنظیم حرارت

☞ < تنظیم درجه حرارت از طریق صفحه نمایش ال ای دی با استفاده از دکمه تنظیم حرارت موجود می باشد.

- III حرارت بالا (سه خط قرمز)
- II حرارت متوسط (دو خط قرمز)
- I حرارت پائین (یک خط قرمز)



دکمه سرعت / هوای سرد

❄ < تنظیم درجه سرعت از طریق صفحه نمایش ال ای دی با استفاده از دکمه تنظیم سرعت موجود می باشد.
هوای سرد با فشار دادن و نگه داشتن طولانی مدت همان دکمه فعال می شود.

- III سرعت بالا (سه خط آبی)
- II سرعت متوسط (دو خط آبی)
- I حرارت پائین (یک خط آبی)



حالت ها

حالت های Baby, Scalp, Manual, Care, Turbo که قابل انتخاب طبق نیازمندی های موهای شما می باشند به شما جهت شخصی سازی عملیات خشک کردن مو کمک می کنند.



Mod Manuel: امکان انتخاب به صورت دستی با سه درجه حرارت و سه درجه سرعت موجود می باشد.

Mod Care: حرارت 75 درجه سانتیگراد و سرعت در درجه متوسط

Mod Turbo: حرارت 90 درجه سانتیگراد و سرعت در درجه بالا

Mod Baby: حرارت 39 درجه سانتیگراد و سرعت در درجه پائین

Mod Scalp: حرارت 50 درجه سانتیگراد و سرعت در درجه پائین

قابلیت قفل کردن خودکار

در هر حالت، در صورت عدم فعالیت در دستگاه به مدت 10 ثانیه، به صورت خودکار قفل می شود. (قفل)
برای باز کردن حالت تنظیم شده، دکمه قفل را به مدت 2 ثانیه فشار داده و نگه دارید.

سری هدایت کننده هوا



بر راحتی قابل نصب و خارج سازی در بدنه جلویی دستگاه می باشد. به کنترل جریان هوا در حین خشک کردن مو کمک می کند. با هدایت کردن جریان هوا به صورت متمرکز تر در جهت منطقه موردنظر باعث خشک شدن مو به شکل مورد نظر می شود.

سری سشوار



بر راحتی قابل نصب و خارج سازی در بدنه جلویی دستگاه می باشد. با متمرکز کردن جریان هوا روی منطقه کوچک تری از مو امکان خشک شدن سریع تر مو را فراهم میکند. در عین حال برای شکل دادن و کنترل مدل مو نیز مورد استفاده قرار می گیرد.

سری پخش کننده



براحتی قابل نصب و خارج سازی در بدنه جلویی دستگاه می باشد. جریان هوا اعمال شده روی مو پخش تر شده و با تمرکز جریان هوا کمتر می شود. این روش موج ها و فرهای مو را مشخص کرده و در عین حال خشک شدن مو را نیز تسریع میکند.

ویژگی یون

یون های منفی که با بهره مندی از تکنولوژی یونی تولید و پخش می شوند در جریان خشک کردن مو الکتریسیته ساکن ایجاد شده در موها را از بین می برند. بدین ترتیب الکتریسیته او ظاهر متورم ایجاد شده در موها از بین می رود.

حالت نظافت خودکار

در نتیجه فشار دادن همزمان دکمه های تنظیم سرعت و حرارت دستگاه به مدت 5 ثانیه حالت نظافت خودکار فعال می شود. پس از 10 ثانیه کار کردن به صورت خودکار خاموش می شود. تکنولوژی نظافت خودکار موجود در دستگاه با به حرکت درآوردن هوا در جهت معکوس به نظافت عمیق فیلتر کمک می کند. عملیات نظافت خودکار باید به صورت منظم هر 10 روز یک بار انجام شود.

نظافت و مراقبت از دستگاه

می توانید سطح خارجی دستگاه را با استفاده از پارچه ای خشک و یا کمی مرطوب تمیز کنید. همواره از تماس دستگاه با آب خودداری کنید، سعی در تمیز کردن زیر آب جاری نکنید. می توانید سری هدایت کننده هوا، سری پخش کننده و درپوش قابل خارج سازی فیلتر دستگاه را با استفاده از قطعه پارچه ای نم دار و یا زیر آب شیر تمیز کنید. ولی حتما سری سشوار، سری پخش کننده و یا درپوش قابل خارج سازی فیلتر دستگاه را پیش از نظافت از دستگاه خارج کنید. پیش از نصب مجدد قطعات تمیز شده در دستگاه از خشک شدن کامل آنها اطمینان حاصل کنید. پیش از قرار دادن دستگاه در جعبه و یا در محل مخصوص خود از خنک شدن کامل آن اطمینان حاصل کنید.

کندید. این دستگاه جهت دسترسی و نگهداری آسان دارای حلقه آویز می باشد. بهیچوجه سعی در نگهداری از سیم برق دستگاه به صورت پیچیده شده دور دستگاه نکنید، در غیر اینصورت امکان تضعیف اتصالات درون سیم برق دستگاه و جدا شدن آنها موجود می باشد. چنانچه سیم برق دستگاه آسیب دیده است بهیچوجه مورد استفاده قرار ندهید و سعی در تعمیر آن نکنید. در صورت آسیب دیدن سیم برق دستگاه جهت جلوگیری از هرگونه آسیب احتمالی باید توسط مرکز خدمات مجاز Fakir با سیم نو تعویض شود.

ایمنی

از عدم انسداد ورودی و خروجی های هوای دستگاه اطمینان حاصل کنید.
در صورت انسداد، بمنظور جلوگیری از گرم شدن بیش از حد سیستم محافظتی محدود کننده دما فعال خواهد شد.

بازیافت

در صورت انقضای عمر مفید استفاده دستگاه سیم برق آن را بریده و امکان استفاده مجدد سیم را از بین ببرید.
با توجه به قوانین کشور خود، دستگاه را در سطل های زباله که مخصوص این نوع دستگاه ها در نظر گرفته شده است قرار دهید.

ضایعات برقی نباید همراه با زباله های نرمال دفع شوند.

دستگاه را در سطل های زباله تعیین شده برای ضایعات برقی قرار دهید.

قطعات بسته بندی دستگاه از مواد مناسب برای بازیافت تولید شده اند. این قطعات را در سطل های زباله مخصوص بازیافت قرار دهید.

این دستگاه با آئین نامه WEEE سازگار می باشد.



حمل

دستگاه باید در بسته بندی اصلی و یا برای جلوگیری از آسیب، در بسته بندی خوب و نرم حمل شود.

This image shows a single sheet of white paper with horizontal ruling lines. The lines are evenly spaced and run across the width of the page. There are no margins, text, or other markings on the paper.

This image shows a single sheet of white paper with horizontal ruling lines. The lines are evenly spaced and run across the width of the page. There are no margins, text, or other markings on the paper.

This image shows a single sheet of white paper with horizontal ruling lines. The lines are evenly spaced and run across the width of the page. There are no margins, text, or other markings on the paper.



Üretici/İthalatçı - Manufacturer/Importer:

Fakir Elektrikli Ev Aletleri Dış. Tic. A.Ş.

Saruhan Plaza, Basın Ekspres Yolu, No:39 K.Çekmece/İstanbul, TÜRKİYE

Tel .: +90 212 249 70 69

Faks .: +90 212 293 39 11

Yetkili Servislerimize www.fakir.com.tr'den ulaşabilirsiniz

Müşteri Hizmetleri : 444 0 241

www.fakir.com.tr



Fakir Hausgeräte GmbH

Industriestraße 6 D-71665 Vaihingen / Enz

Postfach 1480 D-71657 Vaihingen / Enz

Tel.: +49 7042 / 912-0

Fax: +49 7042 / 912-360

www.fakir.de



GARANTİ ŞARTLARI

- 1) Garanti süresi, malın teslim tarihinden itibaren başlar ve iki (2) yıldır.
- 2) Satıcı ve üretici/ithalatçı tarafından malın tüketiciye teslim tarihi ve yeri yazılarak kaşelenip imzalanmayan garanti belgeleri geçersizdir.
- 3) Kullanıcının malı tanıma ve kullanım kılavuzunda yer alan hususlara aykırı kullanımlardan kaynaklanan hasar ve arızalar (çizilme, kırılma, kopma, vb.) garanti kapsamı dışındadır. Arızalarda kullanım hatasının bulunup bulunmadığı, yetkili servis istasyonları, yetkili servis istasyonunun mevcut olmaması halinde sırasıyla; malın satıcısı, ithalatçısı veya üreticisinden birisi tarafından mala ilişkin azami tamir süresi içerisinde düzenlenen raporla belirlenir ve bu raporun bir nüshası tüketiciye verilir. Tüketiciler, rapora ilişkin olarak bilirkişi tarafından tespit yapılması talebiyle uyuşmazlığın parasal değerini dikkate alarak tüketici hakem heyetine veya tüketici mahkemesine başvurabilir. Belirtilen haller dışında, bütün parçaları dahil olmak üzere malın tamamı garanti süresi boyunca firmamızın garantisine altındadır.
- 4) Sarf malzemeleri ve kullanıma bağlı olarak eskijen, yıpranan, kireçlenen, kirlenme nedeniyle işlevini yitiren parçalar ve bu parçaların işlevlerini yitirmesi nedeniyle oluşan hasar ve arızalar, garanti kapsamı dışındadır. Bu parçalar yetkili servislerden ücreti mukabilinde satın alınabilmektedir. Yetkili servislerden satın alınmayan parçalar nedeni ile oluşan arızalar garanti kapsamı dışındadır.
- 5) Ürüne ilişkin; ürün tanıtımı, montaj işlemleri, teknik kontroller vs. işlemler dâhil ancak bunlarla sınırlı olmamak üzere, Yetkili servis dışındaki şahısların müdahalesi durumunda, malın tamamı garanti kapsamı dışındadır.
- 6) Voltaj düşmesi veya yükselmesinden dolayı veya hatalı elektrik tesisatı nedeniyle meydana gelebilecek arızalar garanti kapsamı dışındadır.
- 7) Malın garanti süresi içerisinde arızalanması durumunda, tamirde geçen süre garanti süresine eklenir. Malın tamir süresi en fazla 20 iş günüdür. Bu süre, garanti süresi içerisinde mala ilişkin arızanın yetkili servis istasyonuna veya satıcıya bildirim tarihi, garanti süresi dışında ise malın yetkili servis istasyonuna teslim tarihinden itibaren başlar. Tüketici, arıza bildirimini; telefon, fax, e-posta, iadeli taahhütlü mektup veya benzeri bir yolla yapabilir. Ancak uyuşmazlık halinde ispat yükü tüketiciye aittir.
- 8) Malın garanti süresi içerisinde yetkili servis istasyonuna veya satıcıya tesliminden itibaren arızasının 10 iş günü içerisinde giderilmemesi halinde, üretici veya ithalatçı; malın tamiri tamamlanıncaya kadar, benzer özelliklere sahip başka bir malı tüketicinin kullanımına tahsis edecektir. Benzer özelliklere sahip başka bir malın tüketici tarafından istenmemesi halinde üretici veya ithalatçı bu yükümlülüğünden kurtulur.
- 9) İş günü; ulusal, resmi ve dini bayram günleri ile yılbaşı, 1 Mayıs ve Pazar günleri dışındaki çalışma günleridir.
- 10) Malın garanti süresi içerisinde, gerek malzeme ve işçilik, gerekse montaj hatalarından dolayı arızalanması halinde, işçilik masrafı, değiştirilen parça bedeli ya da başka herhangi bir ad altında hiçbir ücret talep etmeksizin tamiri yapılacaktır.
- 11) Malın garanti süresi dışında, servis istasyonları tarafından verilen montaj, bakım ve onarım hizmetiyle ilgili olarak, bir yıl içerisinde aynı arızanın tekrarı halinde tüketiciden herhangi bir isim altında ücret istenemez. Tüketicinin malı kullanım kılavuzunda yer alan hususlara aykırı kullanmasından kaynaklanan arızalar bu madde kapsamı dışındadır.
- 12) Malın ayıplı olduğunun anlaşılması durumunda tüketici, aşağıda sınırlı sayıda sayılan seçimsel haklardan birini kullanabilir:
 - a) Satılanı geri vermeye hazır olduğunu bildirerek sözleşmeden dönme,
 - b) Satılanı alıkoyup ayıp oranında satış bedelinden indirim isteme,
 - c) Aşırı bir masraf gerektirmediği takdirde, bütün masrafları satıcıya ait olmak üzere satılanın ücretsiz onarılmasını isteme,
 - d) İmkân varsa, satılanın ayıpsız bir misli ile değiştirilmesini isteme
- 13) Tüketicinin onarım hakkını kullanmasına rağmen malın;
 - a) Tüketicie teslim edildiği tarihten itibaren garanti süresi içinde kalmak kaydıyla tekrar arızalanması,
 - b) Tamiri için 29029 sayılı Resmi Gazete’de yayımlanan Satış Sonrası Hizmetler Yönetmeliği’nde belirtilen gereken azami sürenin aşılması,
 - c) Tamirin mümkün olmadığının yetkili servis istasyonu, satıcı, üretici veya ithalatçı tarafından bir raporla belirlenmesi durumlarında tüketici malın ücretsiz değiştirilmesini, bedel iadesini veya ayıp oranında bedel indirimini talep edebilir.
- 14) Malın ayıpsız misli ile değiştirilmesinin satıcı için orantısız güçlükleri beraberinde getirecek olması halinde tüketici, sözleşmeden dönme veya ayıp oranın bedelden indirim haklarından birini kullanabilir. Orantısızlığın tayininde malın ayıpsız değeri, ayıbın önemi ve diğer seçimsel haklara başvurunun tüketici açısından sorun teşkil edip etmeyeceği gibi hususlar dikkate alınır.
- 15) Garanti uygulaması sırasında değiştirilen malın garanti süresi, satın alınan malın kalan garanti süresi ile sınırlıdır.
- 16) Satılan mala ilişkin düzenlenen faturalar garanti belgesi yerine geçmez.
- 17) Garanti belgesi ile ilgili olarak çıkabilecek sorunlar için Ticaret Bakanlığı Tüketicinin Korunması ve Piyasa Gözetimi Genel Müdürlüğü’ne başvurulabilir.
- 18) Tüketiciler şikâyet ve itirazları konusundaki başvurularını tüketici hakem heyetlerine ve tüketici mahkemelerine yapabilirler.



GARANTİ BELGESİ

İMALATÇI / İTHALATÇI FİRMANIN

ÜNVANI : **Fakir Elektrikli Ev Aletleri Dış. Tic. A.Ş.**
MERKEZ ADRESİ : Saruhan Plaza, Basın Ekspres Yolu, No:39 Küçükçekmece / İstanbul, TÜRKİYE
TELEFONU : 0 212 249 70 69
FAKSI : 0 212 251 51 42
FİRMA YETKİLİSİNİN
İMZASI - KAŞESİ :

Fakir FAKİR ELEKTRİKLİ EV ALETLERİ DİŞ. TİC. A.Ş.
FAKİR ELECTRICAL APPLIANCES TRADING & CO. INC.
HAUSGERÄTE Merkez: Halkalı Merkez İlçe Basın Ekspres Cad. No:39
Küçükçekmece / İstanbul
Tel: (212) 249 70 69 Fax: (212) 293 39 11
Mersis No.: 030200018000018 İşletme Mmk. İstanbul
Ticaret Sicil No: 263374 Boğaziçi Kurumlar V.D.380615910

ÜRÜNÜN
CİNSİ : **Saç Kurutma Makinesi**
MARKASI : **Fakir**
MODELİ : **Pro Ion Shot**
BANDROL VE SERİ NO :
TESLİM TARİHİ VE YERİ :
GARANTİ SÜRESİ : **2 YIL**
AZAMI TAMİR SÜRESİ : **20 (YİRMİ) İŞ GÜNÜ**

SATICI FİRMANIN

ÜNVANI :
ADRESİ :
TELEFONU :
FAKSI :
FATURA TARİH VE NO :

TARİH - KAŞE - İMZA :

Bu belgenin kullanılmasına; 6502 sayılı Tüketicinin Korunması Hakkında Kanun ve bu Kanun'a dayanılarak yürürlüğe konulan Garanti Belgesi Uygulama Esaslarına Dair Yönetmelik uyarınca, T.C. Gümrük ve Ticaret Bakanlığı Tüketicinin Korunması ve Piyasa Gözetim Genel Müdürlüğü tarafından izin verilmiştir.